

Chapeaux très élégants pour l'été \$1.00 vendus régulièrement \$1.75
Ces chapeaux ont été achetés spécialement si vous désirez une affaire à l'économie passez à
S. F. Mayer's Clothing Store
Satisfaction garantie ou argent remboursé

LE COURRIER DE L'OUEST

Vêtements d'été pour hommes
Etoffes de fantaisie depuis \$6.50
Serge en bleu et noir, de \$6. à \$22.00 Escompte de 10 p. c. sur l'achat de vêtements.
S. F. Mayer's Clothing Store
Satisfaction garantie ou argent remboursé

VOLUME VI.

EDMONTON JEUDI 20 OCTOBRE, 1910.

NUMERO 3

NOUVELLES REGIONALES

GRAVELBOURG, Alta.

Par un vent de l'ouest d'une violence extrême, un feu de prairie s'est déclaré mercredi dernier au sud du village. En quelques instants le feu s'étendait sur une distance de plusieurs milles brûlant quelques constructions et plusieurs meules de foin, malgré les efforts d'une vingtaine de personnes travaillant à enrayer les progrès du feu.

Cet incendie aurait été occasionné par l'impression de fureurs.

M. Jos. Beaulieu vient d'acheter toutes les propriétés que M. P. Levassour possédait au village et qui consistaient en un restaurant, une boucherie et une écurie de louage.

Notre ami, M. E. Bertrand, vient d'entrer à la Compagnie "Beaver Lumber" de Mortlach. M. Bertrand sollicite le patronage de tous les colons de langue française.

M. Z. Lacasse est entré au service de M. U. Bénistant.

M. Amable Bélisle est revenu de l'hôpital de Regina en parfaite santé.

M. Adélard Lafrenière, de Bois Blanc, Qué., est arrivé parmi nous pour s'établir définitivement.

Quelques cas de fièvre typhoïde continuent à se déclarer au village; jeudi dernier M. P. Maurel, marchand, atteint de cette maladie dut être transporté à l'hôpital.

Nous faisons des vœux pour son prompt rétablissement.

Lundi dernier, M. Omer Boisselle, de la société Nobert et Boisselle conduisait à l'autel Mlle Caroline L'Heureux, de Ste. Rosalie, Qué.

M. D. Gauthier servait de témoin au marié et M. Ferdinand Gauthier, oncle de la mariée remplissait ces fonctions auprès de Mlle L'Heureux.

Ce mariage fut l'un des plus élégants qui aient encore été célébrés dans notre village.

L'heureux couple a reçu de nombreux et riches cadeaux.

Nous offrons nos meilleurs souhaits de bonheur à M. et Mme Boisselle.

Décès.—Mercredi dernier Mme P. Thérin décédait à l'âge de 83 ans. La défunte était la mère de Mme E. Pouchard. L'inhumation a eu lieu samedi. Le deuil était conduit par M. Pouchard, gendre de la défunte.

Nous offrons nos condoléances à la famille.

ACCIDENT A ST. PAUL.

Un accident mortel, vient de jeter la consternation à St. Paul et dans les environs.

Dimanche soir, vers cinq heures, M. Joseph Fortier se promenait à cheval, lorsque sa monture accrocha une clôture. Le choc renversa le cheval qui s'éleva sur son cavalier, brisant l'épine dorsale de ce dernier.

La mort fut instantanée.

Les funérailles ont eu lieu mardi dernier.

M. Joseph Fortier n'était âgé que d'environ vingt-cinq ans. Il venait du New-Hampshire ou habitait encore ses parents.

VEGREVILLE, Alta.

Un de nos amis nous prie d'attirer l'attention des personnes possédant des lots à Vegreville sur le fait que les taxes scolaires ne sont pas portées au bénéfice de l'école séparée sur beaucoup de feuilles envoyées aux contribuables.

Il est du devoir des catholiques de faire une réclamation à qui de droit.

ST PIERRE; VILLENEUVE.

Nos meilleurs souhaits de bienvenue à nos compatriotes M. et Mme Ernest Lecocq arrivés de Belgique avec leurs quatre fils, la semaine dernière. M. Ernest Lecocq est le fils de M. Lecocq, ancien premier Président de la Cour d'Appel de Liège, Commandeur de l'Ordre de Léopold, toujours si vert malgré ses quatre-vingt-trois ans, qu'il projette de venir plus tard faire visite à ses enfants dans l'Ouest canadien.

Monsieur et Madame Jean Boulanger nous font part de la naissance d'une fille qui a reçu au baptême les noms de Suzanne, Marie-Louise.

Notre compatriote Monsieur Louis Van Acker nous est revenu d'un voyage en Belgique où il a fait aller visiter l'Exposition de Bruxelles. Monsieur Van Acker s'est rendu acquéreur de la ferme de Villeneuve qu'il cultivait depuis de nombreuses années et qui comprend deux sections.

Notre curé vient de reprendre possession du presbytère qui avait été endommagé par la foudre de la curieuse façon que l'on sait, lors d'un orage de l'été dernier.

On a profité des réparations complètement à neuf l'habitation de M. le Curé; c'est maintenant l'une des constructions les plus élégantes du village.

FRANK, Alta.

Un de nos concitoyens, originaire du département du Nord France, M. Lacquement, vient d'être cruellement éprouvé par la mort de sa fille, Alfréda Marthe.

Cette fillette qui faisait le bonheur de son père et de sa mère vient de mourir des suites de convulsions dentaires, à l'âge de 17 mois, en dépit des soins dévoués de notre docteur, M. Demartigny.

Toute la colonie française s'était jointe à la famille pour accompagner la petite Alfréda Marthe à sa dernière demeure.

Puisse cette marque d'estime et de sympathie adoucir le chagrin des infortunés parents.

Notre église s'achève rapidement; il est question de l'inaugurer le 6 novembre prochain.

M. Legal, évêque de St. Albert, doit honorer cette fête de sa présence.

Le R. P. Lajot va profiter de la présence de Sa Grandeur pour faire faire la première communion à quelques enfants.

Monsieur les confirmera ensuite.

C'est donc trois cérémonies importantes que nous aurons.

LA REVUE HEBDOMADAIRE

Une proclamation du gouvernement d'Alberta vient de fixer la date d'ouverture de la session du parlement provincial au jeudi 10 novembre prochain.

L'un des premiers actes parlementaires du nouveau gouvernement sera la présentation à la chambre du rapport de la Commission nommée pour enquêter sur la Cie Alberta & Great Waterways Ry.

Ce rapport a été présenté depuis quelque temps déjà au premier-ministre Sifton, mais le cahet n'en a point été pris encore.

L'hon. M. Sifton estimant que les premières personnes à en prendre connaissance devaient être les députés de la province.

Le parlement fédéral est convoqué pour le jeudi 17 novembre prochain.

La date de convocation du parlement de Saskatchewan est également fort prochaine.

Le parlement de Colombie Britannique s'assemblera le 11 janvier.

Une statistique française dit: Sait-on combien d'Alsaciens-Lorrains ont contracté un engagement volontaire pour la légion étrangère en 1909? 1,022. Ce chiffre n'avait jamais été atteint depuis 1871. Remarquons, en passant, qu'il s'agit là d'une génération qui a été instruite par l'Allemand.

Pendant la période de 1900 à 1910, 16,587 Alsaciens-Lorrains ont acquis volontairement la qualité de Français.

Cette résistance à l'assimilation étrangère, en dépit des mesures les plus rigoureuses, devrait faire réfléchir quelques Irlandais trop ardents d'Ontario et d'ailleurs qui rêvent de faire perdre leur nationalité aux petits Canadiens-français.

Les wagons-chapelles.

Une dépêche d'Ottawa mande que le premier wagon-chapelle pour les besoins du culte catholique vient d'arriver dans cette ville.

Ce wagon, don de M. A. Petry, millionnaire de New-York, appartient à la "Catholic Church Extension Society," et est confié au Dr Roche, anciennement de l'Université d'Ottawa, et maintenant l'un des rédacteurs du "Catholic Register," de Toronto. Ce char, depuis le Congrès Eucharistique de Montréal, était dans les Provinces Maritimes. D'Ottawa il se rendra à Peterboro, Toronto, London, Detroit, Oregon, puis dans l'Ouest et le Sud où il demeurera. La succursale canadienne de la société veut en faire construire un de ce genre pour desservir les paroisses situées de long des voies ferrées et qui n'ont pas encore d'églises. Le char-chapelle a 74 pieds de longueur, possède un autel, des bancs et un Chemin de Croix. L'intérieur ressemble à une véritable chapelle.

La première personne à visiter le char à Ottawa a été Son Excellence Lady Grey.

Notre confrère le "Temps" d'Ottawa publie l'entrefilet suivant:

"Un exemple du dommage que subit l'Eglise catholique dans les régions d'Essex où il y a des Canadiens-français auxquels le clergé ne parle pas leur langue:

"A Emmerburg, paroisse où il y a aujourd'hui 450 familles canadiennes-françaises, il y a vingt-cinq ans, un curé Irlandais, M. Byran, arrivait en déclarant qu'il ne parlerait pas français, et que dans dix ans, il n'y aurait plus de canadiens-français dans ce pays-là.

"Quand il est parti, quelques années plus tard, sans avoir jamais parlé français à ses ouailles, il y avait, dans sa paroisse, trente familles d'apostats, et il y avait eu 95 mariages mixtes, tristes résultats de ses tentatives d'assimilation et d'évangélisation à rebours.

"Trente familles d'apostats et 90 mariages mixtes, quelle belle oeuvre, et combien cet homme doit être satisfait de lui-même! Est-ce que par hasard certains membres du clergé irlandais de ce pays feraient consister le paradis dans le fait de rentrer dans le grand tout anglo-saxon? On le dirait. Soyez des apostats, si vous le voulez, mais parlez anglais."

Le Juge Horace Harvey, d'Edmonton, a été nommé juge-en-chef de la province d'Alberta en remplacement de l'hon. M. Sifton, qui s'est démis de ces hautes fonctions pour occuper le poste de premier-ministre de la province auquel il était appelé par le lieutenant-gouverneur.

Depuis le 6 octobre une ligne télégraphique ininterrompue relie Peace River Crossing, sur la rivière La Paix, à Edmonton.

Un grand nombre de fermiers du nord assistaient à la pose du dernier poteau. La distance d'Edmonton à Peace River Crossing est d'environ quatre cents milles; la ligne fonctionne régulièrement depuis quelques jours.

La "Revue Franco-Américaine" attribue à Mgr Fallon, évêque de London, la déclaration suivante:

"Je ne me laisserai pas conduire par les "mauvais journaux" de la province de Québec, lesquels depuis longtemps font la leçon aux évêques."

Interrogé ensuite sur ce qu'il appelait les mauvais journaux, Mgr Fallon répondit: "Ce sont des journaux bien connus, "l'Action Sociale," la "Vérité," la "Revue Franco-Américaine," la "Nouvelle-France," le "Devoir," le "Nationaliste," le "Croix." Je le répète, ce sont des "mauvais journaux," et si j'étais évêque dans la province de Québec, j'en interdirais la lecture sous peine d'excommunication."

CONGRES DES CANADIENS-FRANCAIS

M. le Secrétaire-général du Comité nous communique, avec prière d'insérer, la lettre suivante qui a été adressée à toutes les associations St. Jean Baptiste de la province, ainsi qu'à tous les groupements de langue française de l'Alberta:

Edmonton, 12 Octobre, 1910.

Monsieur:— A une réunion du Comité Organisateur du Congrès National des Canadiens de langue française de l'Alberta, il a été résolu que:

1.—Le Comité se composerait, en plus des officiers actuellement élus, de deux délégués ou plus, choisis par chaque cercle ou Association locale de la Société St. Jean Baptiste. Les deux premiers délégués ayant le droit de vote, tous les autres ayant voix délibérative.

2.—Que les déboursés de voyage et autres dépenses incidentes soient aux frais personnels desdits délégués.

3.—Qu'il est désirable que le plus grand nombre possible de nos compatriotes de chaque paroisse de l'Alberta fasse partie du Comité organisateur, afin d'assurer le succès de notre Congrès.

4.—Qu'il est désirable aussi qu'une réponse indiquant le nom des délégués de votre localité parvienne aussitôt que possible à notre secrétaire général, afin que celui-ci puisse faire connaître immédiatement la date des réunions mensuelles.

5.—Que le comité désire la fondation d'un cercle St. Jean Baptiste partout où il n'en existe pas et qu'à cette fin le Secrétaire-général envoie à tous, avec cette lettre, une constitution révisée de l'Association St. Jean Baptiste d'Edmonton avec prière de jeter immédiatement les bases d'une association locale et de nommer les délégués requis par le Comité organisateur.

Le Secrétaire-général,
J. A. GALIBOIS.

CAUSERIE DE LA SEMAINE

LA QUESTION BILINGUE.

Mgr Falcon nous permet enfin d'exprimer notre sincère sympathie pour sa campagne contre la langue française.

Il s'agit d'abord servi de la religion comme prétexte; c'était pour maintenir l'unité de la foi qu'il voulait unifier la langue. Les Canadiens-français, disait-il, qui veulent garder leur langue, sont en train de perdre leur foi.

Or, voici que maintenant, dans une réponse aux attaques dont il a été l'objet, Mgr Falcon édite un prétexte nouveau. Ce n'est plus pour le bien de leurs âmes qu'il faut empêcher les Canadiens-français de parler leur langue, c'est pour leur prospérité matérielle.

Le premier argument ayant été battu en brèche, on en a trouvé un autre, ce qui montre qu'au fond il ne s'agit bien que d'une guerre de langues.

Comme on s'attend toujours à trouver sous un prétexte un homme raisonnable, en lisant les nouvelles raisons de Mgr Falcon, on croit d'abord qu'il plaisante, tellement ses raisonnements semblent extraordinaires. Mais quand on le voit poursuivre sur le même ton, et comme se complaire dans les assertions les plus opposées au bon sens et à la réalité des choses, on s'arrête, étonné, se demandant si on a gardé toute sa raison soi-même.

Après avoir énuméré des paroisses où la moitié des enfants ne savent ni lire ni écrire; d'autres où pas un enfant, depuis 25 ans, n'a passé son examen avec succès, Mgr Falcon dit: "Ce n'est ni la faute des enfants, ni celle des instituteurs; c'est la faute du système d'enseignement bilingue. Car aucune des deux langues ne peut être convenablement enseignée; et à ces enfants il ne reste qu'une alternative: soit de retourner dans la province de Québec pour y être traités de renégats par leurs concitoyens, soit de rester parmi nous pour être des fendeurs de bois ou des charrieurs d'eau, parce qu'ils ne savent pas l'anglais."

Ainsi, d'après Mgr Falcon, nous tentons une chose impossible en voulant enseigner à nos enfants deux langues; nous ne ferons d'eux que des ratés et des gâtés.

Et pourtant, sous nos yeux mêmes, ici, à Edmonton, n'avons-nous pas la réfutation vivante de cette absurde assertion? A Ottawa, au gouvernement provincial, au Conseil municipal, dans la magistrature, parmi les avocats, les médecins, les arpenteurs et dans toutes les situations enfin, n'avons-nous pas des hommes qui font honneur, non seulement à notre race, mais au pays tout entier?

Ces hommes, parce qu'ils ont étudié les deux langues, en sont-ils réduits à être des fendeurs de bois ou des charrieurs d'eau? Loins d'être des faibles, ils sont deux fois forts avec leur double langue; ils ne seraient pas plus déplacés à Londres ou à Paris qu'ils le sont au pied des Rocheuses; et voilà ce que nous devons tous être, nous français d'origine et anglais de nationalité, des hommes à double capacité, aptes à tout, chez nous partout et les premiers en tout. Je l'ai déjà dit dans ces colonnes, nous le devons maintenant à nous-mêmes, nous le devons au courage et à la gloire de nos aïeux et à leur sang qui coule dans nos veines.

Oui, quand Mgr Falcon fait semblant de prendre la défense de nos enfants en nous empêchant d'en faire des bilingues, c'est au contraire qu'il veut supprimer en eux la moitié de leur valeur future.

C'est comme si nous allions persuader à nos ennemis de couper les mains de leurs enfants pour que leurs pieds profitent mieux; nous serions sûrs dans l'avenir de ne pas recevoir de coups de poing.

Bien loin que je veuille induire que, Anglais et Français, nous soyons, sur ce sol du Dominion, des races ennemies. Mille fois non, et à jamais bni Laurier, le pacificateur des races. Mais cela n'empêche pas que, pour les luttes dans la vie, chacun a ses talents, ses facultés et ses possibilités naturelles.

Connaître plusieurs langues est dans tous les pays, un avantage et une valeur véritable. Et quand un individu trouve dans son berceau deux langues, comme nous les trouvons en naissant, quand il peut faire de ces deux langues deux langues maternelles, c'est-à-dire s'y exprimer avec la même aisance et la même perfection, ne serait-ce pas une folie que de se retrancher volontairement ce talent et cette force?

Et nous, qui tenons dans nos mains l'avenir entier de nos enfants; qui préparons cet avenir non pas seulement avec quelques dollars que nous amassons et qu'ils peuvent perdre presque aussitôt, mais avec l'éducation et l'instruction dont nous les armons pour jusqu'à leur mort; nous consentirions à les priver d'une partie de leur force future, à couper la moitié de leurs facultés, à réduire au minimum leur valeur! Non! ce n'est pas un ami qui nous donne ce conseil! C'est un ennemi! En garde!

SYLVUS.

NOUVELLES DIVERSES

Samedi dernier, T. P. O'Connor, député nationaliste à la Chambre des Communes d'Angleterre était de passage à Edmonton.

Le champion du "Home Rule" fit une conférence le même soir à la salle des réunions de l'école séparée.

T. P. O'Connor traita la question du gouvernement autonome d'Irlande et de la suppression de la Chambre des Lords devant un auditoire très nombreux.

Il fut très applaudi.

Ottawa, 13. — Le vicomte de la Villamoiz qui prétend être le cousin du Prince de Croy, de la suite de S. E. le cardinal Vanuelli, vient d'arriver ici en mission officielle.

Le vicomte serait envoyé par le Vatican pour enquêter sur les droits que les Canadiens-français prétendent avoir à réclamer un archevêque de leur nationalité.

Le vicomte de Villamoiz assure que la nomination de Mgr. Gauthier ne sera définitive que lorsque le Vatican aura reçu son rapport. Il n'a pas encore été possible de confirmer cette nouvelle.

La découverte de gaz naturel faite récemment à Morinville par la Compagnie "California-Alberta Oil" semble être des plus importantes. Le gaz qui brûle à cent pieds de hauteur donne un débit d'environ 400,000 pieds cubes par jour.

Il est fortement question de capter ce jet de gaz et de créer une canalisation pour en alimenter Edmonton.

Plusieurs autres puits de fouilles vont être incessamment forés.

New-York, 19. — Walter Wellman, le hardi aéronaute qui vient de tenter la traversée de l'Océan Atlantique, en dirigeable, a échoué dans sa tentative.

Après avoir parcouru 870 milles et être demeurés 27 heures en l'air, Wellman et ses cinq compagnons ont été recueillis à bord d'un paquebot. Le dirigeable a dû être abandonné en mer.

La publication dans la "Revue Franco-Américaine" d'une conservation qui aurait eu lieu entre Mgr Fallon, évêque de London et le secrétaire provincial de l'Ontario, l'hon. W. J. Hanna, a créé une forte émotion dans les provinces de Québec et d'Ontario.

Au cours de cette conversation Mgr Fallon condamne énergiquement l'enseignement bilingue et se déclare partisan de l'anglais comme langue unique dans les écoles.

D'après une information du "Free Press" d'Ottawa, Sir James Whitney aurait demandé la démission de l'hon. Dr Reaume, ministre des Travaux Publics d'Ontario, comme conséquence de la lettre de l'hon. W. J. Hanna, relatant la conversation tenue entre ce dernier et Mgr. Fallon.

Paris, 18. — Grâce à l'attitude énergique du président du Conseil Briand, la situation provoquée par la grève des employés

de chemin de fer a cessé d'être critique.

M. Briand, que tous les journaux s'accordent à déclarer un gouvernant remarquable, a mobilisé les employés de chemin de fer grévistes appartenant à la réserve de l'armée active et les a contraint de remplir leurs fonctions au titre militaire.

La situation redeviendra normale dans deux ou trois jours. Toutes les réunions et manifestations organisées par les grévistes ont été interdites.

Lisbonne, 19. — La République portugaise aurait été reconnue par la Suisse, la France, l'Angleterre et l'Espagne.

On annonce qu'un décret sera publié ce soir abolissant la chambre des Pairs, les titres de noblesse, le conseil d'Etat, exilant la famille royale et sécularisant les institutions charitables.

Les couvents et les maisons religieuses sont l'objet d'un arrêté d'expulsion et la plupart ont arboré des drapeaux étrangers pour se protéger contre les attaques des révolutionnaires.

Les biens des congrégations seront saisis et vendus au profit de l'Etat.

Un dernier convoi de 28 buffalos vient d'arriver au parc de Wainwright. Ces buffalos sont les derniers du troupeau acheté par le gouvernement canadien.

Tant à Banff, qu'à Lamont et à Wainwright il y a environ 875 buffalos dans la province. La somme payée à Michael Pablo pour ces animaux est de \$175,000.

Une grande chasse sera organisée pour tuer les buffalos demeurant encore sur le ranch de Pablo. Ces animaux sont d'une sauvagerie extrême et toutes les tentatives de capture sont demeurées vaines.

Pablo fera payer un droit de \$250 pour prendre part à cette chasse originale.

La Compagnie "Black Diamond Collieries" qui possède d'importants terrains carbonifères à l'est d'Entwistle, annonce qu'elle fera exécuter de grands travaux préliminaires d'extraction dès les printemps prochains.

La Compagnie est constituée au capital de \$3,000,000. Les gisements carbonifères sont situés à 60 milles à l'ouest d'Edmonton. Le charbon est d'une qualité supérieure à celui de la région du Croy's Nest.

Selon un cablogramme du commissaire du Commerce canadien à Paris, la France se prépare à importer une quantité considérable de blé canadien.

Cette importation est nécessaire par la médiocrité de la récolte de cette année en France.

COURS DES CEREALES

Winnipeg, 19 octobre. — Les cours du marché aux céréales sont les suivants:

Blé.—No. 1, northern 95½; No. 2, northern 92½; No. 3 northern 88 5-8; No. 4 83¼; No. 5 77½; No. 67½.

Avoine.—No 2 32, No 3 28 3-4. Orge.—No 3 46½; No 4 40½. Lin.—No 1 N. W. 2.42.

Les cours locaux s'obtiennent en soustrayant le prix du transport du grain à Winnipeg des cours ci-dessus.

AGENCE CONSULAIRE DE FRANCE.

Les personnes dont les noms suivent sont priées de faire connaître leur adresse au Consulat Général de France à Montréal, 71 avenue ...

M. Aubry, Vincent; Bergeret, Pierre; Émile; Blebin, Pierre; Philippe; Bonneton, Daniel; Carron, Albert Marie, Auguste; Castagne, Marcel; Chatain, Marie Joseph Auguste; Conyichon, Paul, Antoine; Drat, René.

LUCIEN DUBUC

LOUIS MADORE

DUBUC & MADORE

AVOCATS ET NOTAIRES
Avocats de la Banque d'Hochelega
PRETS D'ARGENT
Bureaux : Norwood Block
EDMONTON

CORMACK et MACKIE

Avocats et notaires
Argent à prêter
On parle le français
185 JASPER EST Boite Postale 1529

ET. E. DELAVALT

AVOCAT - NOTAIRE

Agent Consulaire de France

BUREAUX :
MM. Bishop, Grant & Delavault
152 JASPER AVE. EST.

DAWSON, HYNDMAN & HYNDMAN

Avocats, Notaires, Etc
Edmonton, Alta.
Argent à prêter sur propriété foncière
Bureaux : Edifice McDougall
H. J. Dawson J. D. Hyndman
H. H. Hyndman

Alphonse Gravel B. A. L. B. Emile Gravel B. S. L. B.
GRAVEL & GRAVEL

AVOCATS & NOTAIRES
MOOSE JAW SASK. GRAVEL BOURG SASK.

Dr W. HAROLD BROWN

Spécialiste pour les YEUX, les OREILLES, le NEZ et la GORGE
Bureaux : Edifice du Credit Foncier
HEURES DE CONSULTATION :
9 heures à 12.30 heures p.m.
1.30 heure p.m. à 5 heures p.m.
Par arrangement seulement.
Examen de la vue pour choix de lunettes.

DENTISTE

Dr. V. C. MULVEY, Chirurgien-dentiste
CHAMBRE 15, EDIFICE SCHATNER
Coin de l'avenue Namayo et de la rue Isabella
Bureaux toujours ouverts. Prix modérés
Telephone 2835. On parle français

Dr. R. B. WELLS

Elève des Hôpitaux de Londres, New York et Paris
Spécialiste pour les maladies des yeux des oreilles, du nez et de la gorge.
Bureau : Edifice Norwood
Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m.
2 p.m. à 5 p.m.
Examen des yeux pour choix de lunettes.

MADAME MEADOWS

Spécialiste pour la vue
131 Avenue Jasper Ouest
Chambre 4, 2e étage
EDMONTON
Heures d'office : 9 à 6 hrs Same-
di soir de 7 à 9 hrs.

L. V. LAPORTE, Tailleur

435 Ave Jasper O. EDMONTON
A vendre pour cause de maladie mon magasin de tailleur et de nettoyage.
Occasion exceptionnelle de s'établir pour un bon ouvrier tailleur.
Clientèle nombreuse et assurée.

J. L. COTE, D.L.S., C.E. F. B. SMITH, B.Sc. O.S.M.E.

COTE & SMITH

Arpenteurs de terrains, emplacement de villes, limites à bois et mines. Estimations fourmes sur le rendement et la qualité du charbon.

Tiroir 1807 Office : Cristall 81k.
Phones 1560 & 1279 EDMONTON, ALTA.

MAURICE KIMPE

ARPEUTEUR DES TERRES DU DOMINION ET
INGÉNIEUR CIVIL

VICE CONSUL DE BELGIQUE

Chambre 12, Crédit Foncier, Phone 2638

BARNES & GIBBS

Architectes licenciés

R. Percy Barnes, F.A.I.C. A.A.A.
C. Lionel Gibbs, M.S.A., A.A.A.
141, Ave Jasper, Edmonton Tel. 1381

LES CONTRACTEURS

Font nos prix pour nos matériaux de construction
Ciment, plâtre, portes, chassais, papier, etc.
Gorman, Clancey & Grindley
Edmonton, Calgary Nelson

GLACE GLACE GLACE

Voici l'époque de faire les commandes de glace et, en justice, vous devez à votre femme et à vos enfants de vous assurer de la glace pour l'été.
Donnez nous votre commande dès à présent et chacun de nous sera content.
Téléphonez nous sans retard la quantité que vous désirez avoir. TELEPHONE 1220

EDMONTON ICE Co.

Marchands de glace et de bois de chauffage
R. SIMPSON, Gérant

CAMPBELL et OTTEWELL

MINOTIERS et MANUFACTURIERS des
FARINES DE BLE DUR DES MARQUES
SUIVANTES :
White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)
Strong Bakers et Golden Harvest
Crème de blé et farine de blé entier
En vente chez tous les épiceries et marchands de farines
Minoteries à Edmonton, Alta. Telephone 1542

DESILETS & COMPAGNIE

311 Avenue Jasper O.

PAPIERS DE TAPISSERIE en toutes couleurs

Nous avons l'assortiment de papier de tapisserie le plus considérable qui ait jamais été vu à Edmonton. Tous les modèles de 1910. Il n'est jamais trop tôt pour faire votre choix. Carnets d'échantillons envoyés sur demande.

Nous sommes les seuls agents pour les papiers Birds & Son,
Buffa 10 & New York

Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

✱ ✱ ✱
Pension : \$1.50 et \$2.00
Pension à la semaine : \$7.00
✱ ✱ ✱
PRIX MODERES

QUEEN'S HOTEL

Ave. Jasper est

L'hôtel le plus ancien et le mieux connu d'Edmonton
Quartiers généraux des Canadiens-français
B. HETU, propriétaire Tel. 1616

HOTEL ST-PAUL

ST-PAUL DES METIS

Ernest Cloutier, Prop.

Chambres confortables,
Cuisine excellente,
Prix modérés

THE YALE HOTEL

EDMONTON

Rob. McDonald prop.

Taux : \$2.00 par jour
Chambre avec Bain, \$2.50
Carte de Repas \$8.00
Pension Mensuelle (table seulement)
\$30.00

ANDREW H. ALLANAUDITEUR, COMPTABLE, LI-
QUIDATEUR

Auditions de livres, mensuelles et hebdomadaires
Chambre 104, Edifice Windsor
Boite postale 1174 EDMONTON Tel. 2320

Téléphone 1528 622 Première rue
WESTERN CARTAGE CO.

Transport de meubles, pianos, coffres-forts et marchandises de toutes sortes par des hommes compétents et responsables. Livraison à domicile de colis d'ex-
W. A. Léonard J. M. Henry
press.

The Acme Brick Co. Ltd

Manufacturiers de Briques de
glaise rouges insurpassées
Production 75,000 par jour.
Demandez nous de vous fournir
nos prix.
Bureaux
Chambres : 18-22 Edifice Alberta
Téléphone 1622 : : : Edmonton

FERMIERS

Envoyez les peaux que vous désirez faire tanner, soit en Cuir pour harnais ou en Robes, à la
CAMROSE TANNERIE CO.
Ltd.
Camrose, Alta.
Les plus hauts prix sont payés pour les peaux que vous envoyez pour vendre.

Larue & Picard

ont maintenant leur bureau au

No. 248 Ave Jasper

Chambre No. 4.

Téléphones

Office, 1816

Résidence, 1798

The Edmonton Sporting Goods Depot

Simpson & Hunter

Armes, munitions, et articles de sport.
Fusils réparés. Les commandes venant de la campagne reçoivent une attention spéciale.
238 ave. Jasper est : : : Edmonton

Pharmacie Laval

130, Ave JASPER

EDMONTON

J. R. VINCENT

PHARMACIEN

H. A. CLEGG,

ENCADREUR ET BOURREUR

617, deuxième rue—voisin du patinoir
EDMONTON

Végreville Crown Liquor Store

VEGREVILLE

RUE PRINCIPALE SUD

Vins, Liqueurs, Cigares,

Bière et "Porter"

"Cass's Ale" et "Guinness's Stout"

Bière "Lager" en petits et grands barils

Liqueurs douces de toutes sortes à bas prix

Livraison des marchandises dans toutes les parties de la ville

T. H. CHARLEBOIS.

BUVEZ

la BIERE SCHLITZ

ou

la BIERE PABST

(RUBAN BLEU)

Edmonton Wine & Spirit Co.

246, Jasper Est

TELEPHONE 1911

THE MERCHANTS BANK OF CANADA

Siège social, Montréal

Capita payé et réserve, \$10,600,000.00

Transactions générales d'affaires de banque

Succursale d'Edmonton,

A. C. FRASER.

Gérant

LE MAGASIN DE LA QUALITE

Quel pain consommez-vous ?
Notre pain

MOTHERS' BREAD

est de l'avis de beaucoup le meilleur pain de la ville.
Il est pétri mécaniquement et cuit dans le four le plus moderne de l'Ouest.
Essayez-le.

FABRIQUÉ SEULEMENT PAR

HALLIER & ALDRIDGE

Téléphone 1327

223 avenue 115 per

TOUS LES CONSOMMATEURS

D'ALLUMETTES EDDY**"SILENT"**

savent qu'elles ne font pas de bruit ni pétilllement, qu'elles ne dégagent pas D'ODEURS, qu'elles sont rapides, sûres et sans danger.

Fabriquées par

The E. B. EDDY Co'y, Hull, Can.

Fondée en 1851

Demandez-les chez le plus proche épicer.

IMPERIAL BANK OF CANADA

Capital autorisé, \$10,000,000 Capital souscrit, \$5,628,700 Capital payé, \$5,400,000
Fonds de Réserve, \$5,400,000

Bureau principal, TORONTO, Ont. D.R. WILKIE, Président. Hon. R. JAFFRAY, Vice-Président

Agents en France: Crédit Lyonnais; Angleterre: Lloyd's Bank, Bureau, rue Lombard, Londres; New-York: Manhattan Bank, Minneapolis: First National Bank; St. Paul: Second National Bank; Chicago: First National Bank; Succursales à Manitoba, Alberta, Saskatchewan, Colombie Anglaise, Québec et Ontario.

Lettres de Crédits pour voyageurs, bonnes dans tous les pays

"Bank Money Orders," aux prix suivants:
\$5.00 et moins 3 cts.
Au-dessus de 5.00 et ne dépassant pas \$10 6 cts.
10.00 10 cts.
20.00 15 cts.
30.00 20 cts.

Ces mandats sont PAYABLES AU PAIR à l'importe quel bureau de Banque incorporée au Canada

DEPARTEMENT D'EPARGNE. Intérêt alloué sur les dépôts, aux taux courants, et à partir de la date du d

G. R. P. KIRKPATRICK, Gérant Succursale d'Edmonton

The CONNELLY, McKINLEY

COMPANY LIMITED

Embaumeurs et Entrepreneurs

de pompes funebres

—Chapelle privée et ambulance—

136 rue Rice

Tel. 1625

FEUILLETON DU "COURRIER DE L'OUEST"

La Maison de Burgau

No. 37

Jean poursuivait: il doit y avoir d'autres galeries; les vieilles chroniques parlent d'un passage entre le château et la baie. Toutes les vieilles chroniques parlent de passages plus ou moins souterrains dans tous les châteaux du monde, mais cela ne m'étonnerait pas que les vieux pirates aient eu ce moyen d'emmagasiner le produit de leurs rapines. J'ai fait fausse route jusqu'ici, ce n'est pas à la fosse de Bruin qu'il faut viser, nous devons chercher plutôt dans la direction de la mer; l'important pour nous est d'arriver à la grève, car, à supposer que nous sortions dans l'intérieur de Blackhorn, comment franchirions-nous le ravin? Je suppose que Basile ne mettrait pas beaucoup de complaisance à m'ouvrir sa grille? Que diriez-vous d'une exploration aujourd'hui? Je vous expliquerai mon plan dès que nous aurons trouvé le passage.

Il lui montra sur la terrasse la sortie dont il avait dissimulé l'orifice après le départ de Bruin. Monique voulait s'y engager seule, quel'un de Blackhorn pouvait venir au pavillon, si on ne la voyait pas, on penserait qu'elle était en haut dans sa chambre,

tandis que si on ne voyait pas Jean...

—Chère Monique, dit-il affectueusement, vous raisonnez fort bien et je goûte un plaisir à votre éloquence, mais vous ne ferez pas sans moi votre voyage de découverte, je serais jaloux de votre gloire.

Ils choisirent pour leur tentative le moment du lunch. Il y avait justement à Blackhorn des hôtes qui absorbaient le temps des Burgau; c'était une occasion favorable qui ne se renouvelerait plus de longtemps; il était peu probable qu'un Burgau se levât de table pour venir au pavillon. Ils entrèrent tous deux dans le passage qui, d'abord obstrué par des chéoulements, devint large, facile comme un respectable corridor, et n'avait rien de la caveneuse horreur qu'on prête volontiers aux souterrains. Jean et Monique trouvèrent un tournant que Jean n'avait pas encore exploré, ils arrivèrent en peu de minutes au point d'où partait la lumière dont les infiltrations les avaient presque constamment guidés. Après avoir monté quelques marches et opéré divers circuits, ils constatèrent avec sur-

prise qu'ils étaient dans les caves mêmes du château. Par les soupiraux grillés, ils voyaient la basse-cour, ils entendaient Dinah converser avec ses volailles, puis Basile qui rappelait la cuisine à ses devoirs et au lunch qu'il était en train de servir.

En se retrouvant ainsi avec Jean en pleine vie commune, si près du monde extérieur, il sembla à Monique que son mariage était déjà à moitié hors de Blackhorn et qu'il touchait du doigt la délivrance. La réflexion lui montra combien était illusoire son expérience. Comme Jean Pavait dit, cela ne leur servirait à rien de sortir du château puisque le ravin les empêcherait toujours de sortir de Blackhorn; leur seule ressource était dans la direction de la mer. Du reste, ils n'auraient pas pu s'enfuir d'ici, les caves célèbres de Blackhorn n'avaient qu'une entrée, Sir Bear était si soigneux de ses vieux vins qu'il ne leur servirait qu'il ne déléguait pas même ses pouvoirs à son bras droit Basile.

Jean et Monique s'avancèrent avec prudence. C'était ici le royaume de la dévastation et de la ruine, les araignées s'évertuaient à dissimuler sous leurs toiles les casiers vides, les tonnes éventrées, les portes béantes des caveaux pillés.

Cependant d'autres caveaux bien fermés, des caisses de bouteilles non encore débarrassées et bien garnies décelaient que Sir Bear reconstituait ses caves de

puis que les revenus de son neveu ramenaient chez lui la prospérité.

Jean et Monique s'avouant que leur campagne était infructueuse, allaient se retirer, mais ils voulurent encore longer un couloir au bout duquel tombait une clarté presque vive. Quand ils y furent engagés, Jean arrêta silencieusement Monique et l'obligea à se ranger contre le mur. Il y avait quelqu'un dans la cave où ils se dirigeaient; la lumière qui les avait attirés venait d'un soupirail dont on avait ouvert le volet. Sir Bear tournant le dos à la porte se penchait sur des bouteilles poussiéreuses qu'il couchait dans un panier avec une sollicitude. Il avait eu peut-être un subit désir de régaler ses hôtes de quelque vin fameux dont le nom avait surgi au hasard de la conversation pendant le repas. Il se redressait déjà et Monique se demanda avec terreur ce qu'ils allaient faire. Retourner sur leurs pas? Ils n'en auraient pas le temps et elle redoutait le lendemain de la grande cave tandis que l'obscurité du couloir leur était une protection.

La main de Jean clouait toujours Monique à sa place, et presque aussitôt Sir Bear lui-même ne laissa plus à la jeune femme d'autre alternative qu'une complète immobilité. Le baronnet avait refermé en un tour de main le volet et il s'avangait très vite dans le corridor où attendaient Monique et Jean. Sir Bear avait dû surprendre quelque bruit in-

solite; il s'arrêta pour écouter, puis il reprit sa marche, frôlant Jean et Monique au passage. Ils entendirent sa respiration et il aurait entendu la leur s'ils n'avaient retenu leur souffle. Le baronnet s'éloigna, pressé de rejoindre ses convives. Monique et Jean quittèrent leur cachette. Monique, ébranlée par cette chaude alarme, suivit Jean qui rétrogradait. Si le baronnet les avait enfermés, que devenaient-ils? Et s'ils se trompaient de chemin, s'ils tombaient dans la fosse de Bruin, s'ils ne retrouvaient pas la galerie qui devait les reconduire chez eux? Toutes ces suppositions traversèrent l'esprit suxexcité de Monique. Mais Jean la guidait avec une infaillible sûreté, pas une fois sa mémoire n'hésita et ils regagnèrent sains et saufs le pavillon.

Ils virent tout de suite que personne n'avait touché la solitude de Célia-Jane. Seulement, ils n'avaient rien gagné, rien appris... sinon qu'il n'existait pas de passage sur la grève et qu'il ne fallait plus compter sur ce moyen de fuite.

Quelques jours après, Roselyne, avec force mines séduisantes et despotiques, pria lady Monique de l'accompagner sur la petite plage où Malcolm viendrait la reprendre quand il aurait fini de tancer Jack qui avait perdu beaucoup d'argent au jeu. Monique, encore sous le coup de sa récente déception, accéda à ce désir avec indifférence; les deux

jeunes femmes s'acheminèrent ensemble vers la côte.

Entre la baie et les hauteurs abruptes de Blackhorn, il y avait un coin pittoresque; les roches se creusaient là en grottes et en cachettes où la mer se déchaînait à grand fracas aux marées montantes. Roselyne chercha des coquillages sur le sable humide et doux dans lequel ses pieds laissaient de nettes empreintes. Mais les rocs avaient brisé la plupart des coquillages et lady Rosey ne ramassait que des débris. Elle ne tarda point à venir s'asseoir auprès de Monique. Elle s'accouda commodément et appuya contre la pierre ses chers petits pieds chaussés de soie noire et de cuir fauve.

Elle avait une robe de droguet rouge et des dentelles noires, des Chantilly; son chapeau était garni d'une branche de lierre et d'un papillon noir velouté.

—Oui, c'est du lierre, fit-elle en remarquant que le regard distrait de Monique effleurait sa coiffure. J'avais du lierre dans mon bouquet de noce, j'aime à en porter, il me semble que c'est toujours le même. Et le vôtre?

—Oh! le mien est parti par une fenêtre brisée de l'oratoire, il s'est envolé je ne sais où, fait-il dire Monique.

Roselyne, reprit, de l'accent d'agace d'une aïeule qui évoque les plus lointains souvenirs.

Vous rappelez-vous le mariage de Jessy? Les yeux d'Amos étaient si ronds quand il a dit oui. A la place de Jessy, je me

serais sauvée. Et miss Aramithe, quelle figure! Il n'y a cependant pas de quoi tomber à la renverse pour un mariage.

Et son air compétent aurait donné à entendre que, dans ce cas, elle, lady Roselyne, aurait eu souvent l'occasion de tomber à la renverse, car elle avait bû un nombre incalculable de mariages.

—Pauvre Jessy! soupira Monique.

Amos était demeuré dans les meilleurs termes avec les Burgau et ne privait pas Blackhorn des nouvelles de la jeune femme; il est vrai que, dans cette correspondance, la toute précieuse Jessy était devenue la toujours précieuse, puis la précieuse quand même et s'acheminait rapidement vers la précieuse malgré tout. Mais cette gradation transcendante des termes n'en amenait point dans les bons sentiments d'Amos.

—Je regrette d'avoir été si maussade avec sir Bear à propos de ces bijoux. Il faudra que les lui rende, je ne garderai que mon bracelet vert, parce que c'est la toute première chose que Malcolm m'a donnée. Vous avez vu combien sir Bear m'a montré peu de rancune? Savez-vous, lady Monique...

(A suivre.)

Occasions spéciales

AU

Magasin Tarrabain

Un travailleur peut gagner un petit salaire et se trouver dans une situation financière meilleure que celle d'un ouvrier plus avantagé au point de vue du salaire, s'il sait, à l'encontre de ce dernier, profiter des occasions d'achat à bon marché qui se présentent. Où est la logique d'un ouvrier qui combat de toutes façons pour obtenir un salaire plus élevé de quelques sous, s'il dépense plusieurs fois ce supplément en achats inconsidérés de nourriture et de vêtements?

Nous pouvons prouver à nos clients quel est l'avantage de l'achat économique.

Par plusieurs raisons nous pouvons prouver que dans le cas de presque chaque article nos prix sont moins élevés que ceux de nos concurrents pour des marchandises de première qualité.

Trois raisons pour lesquelles nous vendons meilleur marché que les autres marchands

| 1 ^{ère} raison | 2 ^{ème} raison | 3 ^{ème} raison |
|--|--|---|
| Nous supprimons le bénéfice des mai- sons de gros. En fai- sant nos achats nous- mêmes nous élimi- nons le surplus que nos concurrents pai- ent aux intermédia- res et nous en faisons bénéficier nos clients. | En achetant direc- tement des usines et des manufactures et en payant comptant tous nos achats nous obtenons une réduc- tion considérable dont nos clients pro- ficient également. Beaucoup de nos im- portations viennent directement d'Europe. | Nos profits ne dépendent pas d'un seul genre d'ar- ticles. Nous avons en maga- sin un assortiment très varié et nous pouvons réduire nos prix en répartissant les bénéfices sur tous nos ar- ticles. Vingt voyageurs dans tout la province d'Alberta travaillent incessamment à augmenter nos ventes. |

Quelques-unes de nos occasions

Epicerie

Thé Tetley 3 livres pour... 85c
Riz, première qualité, la livre 5c
Pois, meilleure qualité, la livre... 5c
Café grillé, la livre... 25c
"Corn Flakes" le paquet... 10c
"Malt Vita" 3 sacs pour... 35c
Crème évaporée 2 boîtes... 25c
Lait condensé (Reindeer) 2 boîtes pour... 25c
Prix spécial pour 1 douzaine de boîtes
Savon, 8 morceaux pour... 25c
Beurre, bonne qualité, 2 livres 45c
Oufs, 2 douzaines... 55c
Pétrole, le gallon... 30c

Conserves en boîtes

Tomates 2 boîtes pour... 25c
Tomates (catsup) la boîte... 10c
Groselles 2 boîtes pour... 25c
Pêches, sirop épais la boîte... 20c
Pois "léger" " 20c
Pois "léger" " 20c
Framboises "épais" 20c
Fraises " 15c
Prunes 2 boîtes pour... 25c
Pois 2 boîtes pour... 25c
Haricots la boîte... 10c

Fruits Frais

Nous n'avons que des fruits de première qualité de Californie et nos prix sont les mêmes que ceux demandés par les autres marchands pour les produits inférieurs de Colombie Britannique.
Raisin, le panier... 40c
Pommes "Snow" la caisse \$2.35
Pommes "Joffries" la caisse \$2.50
Pommes pour la cuisson, 6 livres pour 25c.

Etoffes

Taffetas de soie japonais 24 cou- leurs différents, 28 pouces de large... 50c
Etoffe "Wrappette", toutes couleurs, 30 pouces de large la verge... 12c
Flanelle épaisse (article anglais) une et de couleur la verge 15c
Flanelle rayée, 32 pouces de large... 10c

Vêtements

Assortiment très complet de vêtements pour hommes et enfants. Complète vendus 20 pour cent meilleur marché que dans les autres magasins. Vous ne pouvez mieux faire que d'acheter un de ces vêtements.

Sous-vêtements doublés de laine pour hommes, le complet \$1.00
Sous-vêtements doublés de laine pour dames, le complet \$1.00
Sous-vêtements pour garçonnets, toutes grandeurs... 75c
Sous-vêtements pour fillettes et jeunes filles, à tous les prix.

Occasions spéciales

Nous avons en magasin 400 douzaines de bas et chaussettes "McCormick".

Ces bas sont fabriqués spécialement pour nous par la manufacture de Stratheona.

Articles pour hommes et femmes 25c à 50c la paire.

Articles très épais en laine pour enfants, la paire 35c.

Les meilleures farines aux prix les plus bas.

A. M. TARRABAIN & BROS.

Avenue Whyte, STRATHCONA

Livraison rapide dans les deux villes jumelles.

LA SITUATION POLITIQUE CANADIENNE

Discours remarquable de Sir Wilfrid Laurier — La marine canadienne et la campagne nationaliste

Nous engageons vivement nos lecteurs à lire avec attention les extraits ci-dessous du remarquable discours prononcé au Monument National de Montréal par Sir Wilfrid Laurier.

"Nous sommes, évidemment au cours d'événements considérables, et peut-être que le fait le plus remarquable qu'il y ait à l'heure actuelle dans notre horizon politique, c'est que le parti conservateur, le parti conservateur tel que nous l'avons connu, le parti de Macdonald, de Cartier et de Chapleau, est en voie de se désorganiser, et que dans quelque temps il sera en pleine décomposition, si même ce n'est pas déjà un fait accompli.

"C'est un fait bien significatif que celui dont je vais vous parler. Au cours de la dernière session à Ottawa il avait été décidé par les têtes dirigeantes du parti conservateur, d'avoir, à l'instar de la grande convention libérale qui eut lieu en 1893, et qui prépara la victoire de 1896, d'avoir, dis-je, une convention qui aurait lieu au cours de l'année qui est maintenant sur le point d'expirer, et c'est un fait non moins remarquable que cette convention, après avoir été décidée, a dû être abandonnée.

Nous savons à Ottawa — c'est un fait notoire, — qu'il y eut une assemblée des têtes dirigeantes, à laquelle avaient été conviés les chefs de files de toutes les parties du pays, et qu'à la suite d'une discussion assez orageuse, le plan qui avait été conçu dut être abandonné.

Quelle était, messieurs, la cause de cette confusion?

C'était l'impossibilité de s'entendre sur un programme à présenter à l'électorat.

Je viens de vous le dire, je sais parfaitement ce qui s'est passé là. Les uns voulaient un programme qui aurait convenu à l'Ouest, mais n'aurait pas con-

venu à l'Est; les autres voulaient un programme qui aurait convenu à Québec, mais ne pouvait convenir à Ontario; les uns auraient voulu avoir une augmentation de tarif, les autres voulaient avoir un abaissement du tarif; les uns voulaient avoir une contribution à la marine impériale, les autres ne voulaient ni contribution ni marine. Et alors, messieurs dans l'impossibilité de faire quelque chose on crut que ce qu'il y avait de mieux à faire c'était de ne rien faire du tout.

Et désormais, Messieurs, le parti conservateur n'a pas de programme et dans la lutte qui arrivera avant longtemps il y aura autant de programmes qu'il y a de provinces. Dans la province de la Colombie Britannique, que j'ai visitée avec quelques-uns de mes amis il y a quel- que temps, on fera la lutte au gouvernement sur la question de l'immigration asiatique; dans les provinces de l'Ouest, l'Alber- ta, le Manitoba, la Saskatchewan, on fera la lutte au gouvernement sur la question fiscale et on de- mandera l'abaissement du tarif; dans la province d'Ontario, au moins dans certaine partie, on fera la lutte sur la question fisca- le également et là on demandera non pas l'abaissement, mais l'ex- haussement du tarif. Dans On- tario également on fera la lutte sur la question de la marine, avec l'assertion — remarquez bien cette assertion dans la province d'Ontario — que la marine va nous conduire, non pas à l'asservissement de notre province com- me on le dit ici, mais à la sépara- tion du Canada d'avec la Grande Bretagne. Dans la province de Québec on fera la lutte — elle est déjà commencée, vous le savez, sur cette question de la marine, avec l'assertion que la marine va con- duire notre pays à la perte de son autonomie et à l'asservissement

de notre province à la Grande Bretagne.

Dans les Provinces Maritimes, je ne sais pas encore quel sera le plan d'attaque, mais je suis cer- tain qu'il sera aussi absurde qu'ailleurs. Et dans toutes les provinces, les moyens d'attaque pourront s'entrechoquer, s'entre- croiser, mais ce sera simplement une pêche en eau trouble, avec l'espoir que dans cette eau trou- ble il pourra peut-être s'y trou- ver quelque bon morceau pour quelqu'un.

LES ATTAQUES DES CAS- TORS.

Messieurs, dans la province de Québec, comme vous le savez mieux que moi, vous, de la ville de Montréal, il y a déjà long- temps que cette désagrégation du parti conservateur est commencée; il y a déjà longtemps, comme vous le savez, que les éléments s'entendent, que les esprits sains du parti conservateur se sont sépa- rés de ce parti-là et sont entrés dans le nôtre. Je dis qu'ils s'en sont séparés, je dirais peut-être dire qu'ils en ont été exclus, car, en effet, ils en ont été exclus par ces violents, par ces rageurs, qui ont fini par absorber l'organisa- tion de ce parti. Ces rageurs, vous les connaissez; ce sont les pharisiens du catholicisme cana- dien, ceux qui se sont constitués avec ostension les défenseurs de la religion, que personne n'at- taque, ceux qui manient le goupil- lon comme une massue, ceux qui se sont arrogé le monopole de l'orthodoxie, ceux qui excommu- nient de droite et de gauche tous ceux dont la tête dépasse un peu leur chétive stature; ceux qui semblent n'avoir pour mobile et pour instinct que la haine et l'en- vie, la basse envie; ceux qui in- sultaient le cardinal Taschereau vivant et qui, mort, attaquent sa mémoire; ceux qui firent la vie amère à Chapleau, la plus bril- lante illustration qu'a produite le parti conservateur; ceux enfin, que le peuple, dans son langage pittoresque, a désignés et afflu- blés du nom de Castors.

C'est là, messieurs, comme vous le savez, ce qui reste dans la province de Québec de l'antique parti conservateur, du parti de Macdonald, du parti de Cartier et du parti de Chapleau.

En 1902, Messieurs, il y avait une convention, une conférence impériale à Londres. A cette conférence étaient représentés le Canada, Terre-Neuve, l'Australie, la Nouvelle-Zélande, le Cap de Bonne Espérance et le Natal; et à cette convention-là une réso- lution fut proposée par un des membres de la conférence, M. Sedden, de la Nouvelle-Zélande, et M. Sedden, proposait ceci:

"Il est désirable que des trou- pes impériales de réserve soient organisées dans chacune des dé- pendances de Sa Majesté au-delà des mers, pour service de cam- pagne, dans le cas de danger, hors de l'adite dépendance ou colonie dans laquelle cette réserve a été formée. Les conditions dans les- quelles cette réserve pourra être employée hors de la colonie où elle aura été organisée, devront être définies conjointement par le gouvernement impérial et celui de la colonie, au moment où cette réserve sera formée, et être con- formes aux lois en vigueur à ce moment-là concernant cette ré- serve. Les frais d'entretien et d'armement de cette dite réserve devront être payés d'après une proportion et un mode de paie- ment déterminés par le gouver- nement impérial et celui de la co- lonie."

Cette motion-là, Messieurs, je n'ai pas besoin de vous le dire, était, vous venez d'ailleurs, de l'entendre, cette motion-là, était, si elle avait été adoptée, une en- trée dans le militarisme euro- péen.

En même temps le secrétaire d'Etat à la Marine venait deman- der que les puissances contribu- assent une somme d'argent an- nuellement pour le maintien de la flotte impériale. — C'était là, Messieurs, l'entrée dans le mili- tarisme. — Mais, les ministres canadiens qui étaient à Londres, et j'étais un de ceux-là, opposè- rent à cette double demande du gouvernement impérial un refus catégorique; refus respectueux dans la forme, mais absolu dans sa teneur. Nous fîmes plus que cela. Nous mîmes devant la Con- férence notre politique, celle que nous entendions poursuivre, et Messieurs, vous me permettez même au risque de lasser votre patience que je mette devant vous le projet que je proposais

alors à la conférence impériale. Après avoir dit que nous avions commencé notre système de dé- fense, nous continuions comme suit:

"Actuellement, les frais que fe- rait le Canada pour la défense du pays sont restreints à l'armée de terre, le gouvernement canadien est disposé à faire des frais éga- lement en vue de l'organisation d'une marine. Sur le littoral ma- ritime du Canada, il se trouve une nombreuse population admi- rablement qualifiée pour former des réserves navales, et on espère que sous peu il sera possible d'é- tablir un service qui permettra de donner à cette population l'en- traînement voulu et d'utiliser ses services pour la défense du pays en cas de besoin.

En somme, les ministres répé- tent que, s'il leur est impossible de donner leur assentiment aux mesures proposées, ils se ren- dent pleinement compte de l'obli- gation qu'il y a pour le Dominion à faire des déboursés de plus en plus forts en vue de la défense, au fur et à mesure de l'accroisse- ment de la population et de la richesse du pays. Leur désir est que ces déboursés soient faits de manière à libérer le contribuable de la métropole d'une partie du fardeau qu'il supporte actuelle- ment; et ils souhaitent ardem- ment que leurs plans de défense soient mis à exécution avec la coopération des autorités impé- riales, et d'après les avis d'offi- ciers impériaux expérimentés. (A suivre page 6).



AVIS.

A l'expiration d'un délai de trente jours à compter de la date de cet avis, c'est à dire le 3 novembre 1910, et subséquemment, les quarts de section des Townships ci-après seront ou- verts à l'enregistrement par les premiers demandeurs:

| Townships | Rangs | Ouest des Méridiens. |
|---|-------|----------------------|
| 61 | 19 | 4 |
| 61 | 20 | 4 |
| 62 | 19 | 4 |
| 62 | 20 | 4 |
| 62 | 21 | 4 |
| 63 | 21 | 4 |
| 63 | 22 | 4 |
| 68 | 17 | 4 |
| 68 | 20 | 4 |
| 68 | 22 | 4 |
| 68 | 23 | 4 |
| 69 | 14 | 4 |
| 69 | 20 | 4 |
| 69 | 23 | 4 |
| 51 | 8 | 5 |
| 51 | 18 | 5 |
| 51 | 19 | 5 |
| 51 | 20 | 5 |
| Township 63, R. 23—M. 4, à l'exception de la réserve forestière 1349. | | |

Le plan de chaque township ci-dessus mentionné pourra être obtenu contre versement de 10 cents en s'adressant au Secrétaire du Ministère de l'Intérieur, Ottawa, Canada.

Daté à Edmonton, ce 3ème jour d'octobre, 1910.

K. W. MacKENZIE,

Agent des Terres du Dominion.

VILLE D'EDMONTON

Bureau de l'Evaluateur

Les impôts fonciers payés le ou avant le Jeudi 20 du courant bénéficieront d'un escompte de 5 pc.; après la- dite date, jusqu'au 30 novembre un escompte de 8 pc. sera alloué. Le montant des impôts sera accepté au pair durant Décembre. Le 1er jour de janvier 1911 une amende de 5 pc. sera ajoutée au montant des impôts impa- yés, un surplus de 5 pc. sera ajouté le 1er juin, soit à partir de cette époque 10 pc. d'amende sur les arriérés d'im- pôts pour l'année. Les impôts sont prélevés pour l'année du calendrier (1er janvier au 31 décembre.)

CHRYSANTHEMES

La reine des fleurs d'automne est épanouie de 50 cents à \$ 3.00 la douzaine

Décorez votre demeure avec une gerbe de chrysanthèmes

WALTER RAMSAY

FLEURISTE

TÉLÉPHONE 1292

THE ALEXANDER-HILPERT FUR COMPANY LIMITED

609 Ave. Jasper O.

Téléphone 4094

Edifice McLEAN

LE COURRIER DE L'OUEST

Fondé en 1905 Hebdomadaire
Publié à Edmonton, Canada, par la Compagnie de Publication du Courrier de l'Ouest, Limitée. Bureaux et ateliers, 664 deuxième rue. Tel. 1675.
ABONNEMENTS:—Edmonton, livraison à domicile, \$1.50 par an; Canada, \$1.00 par an; États-Unis, \$1.50; Europe, \$2.00. L'abonnement est invariablement payable d'avance.
Toute irrégularité dans la réception du journal, doit être rapportée au bureau.
Les demandes de changement d'adresse doivent être accompagnées de la somme de cinq cents et de l'ancienne adresse. Adressez toute communication au: Courrier de l'Ouest, Tiroir 50, Edmonton, Canada.



JEUDI 20 OCTOBRE, 1910.

UN HEROS CANADIEN; SIR WILFRID LAURIER

Plus que jamais le Canada a confiance dans son chef.

Les journaux français de Montréal nous apportent, avec le compte-rendu *in-extenso* du remarquable discours de Sir Wilfrid Laurier, l'écho de la manifestation inoubliable du peuple de la vieille province ancestrale en l'honneur de l'éminent homme d'état dont toute la nation canadienne s'enorgueillit avec une légitime fierté.

Nous puissions en une autre page de larges extraits du discours éloquent prononcé, par le chef libéral, devant une foule immense.

Les Canadiens de l'Ouest trouveront dans ces aperçus d'une logique serrée, d'une argumentation solide, la refutation absolue des arguments de l'Opposition.

Sir Wilfrid Laurier défend, dans une langue admirable, la marine canadienne contre les sophismes et les insinuations sans fondement des nationalistes.

Privés de son pouvoir d'entendre le premier-ministre lui-même décerner son œuvre avec ces accents chaleureux qui en font le premier orateur de la tribune canadienne, nos lecteurs de l'Ouest retrouveront néanmoins dans les parties essentielles du discours de Sir Wilfrid l'écho de cette parole vibrante qui les faisaient tressaillir il y a quelques semaines.

Le discours de Sir Wilfrid est un exposé lumineux de la situation politique de l'heure actuelle. Le premier-ministre a vigoureusement dénoncé la faillite du parti conservateur; il a montré l'inconséquence de cette politique torie en contradiction formelle dans chaque province et qui ne fait alliance que sur un point: l'opposition au gouvernement. C'est ainsi qu'en Colombie Britannique l'armée sera l'immigration asiatique. Dans les provinces de l'ouest on demandera le libre-échange presque complet. Dans la province d'Ontario on demandera la protection, et on dira que le gouvernement par sa politique navale veut la séparation d'avec l'Angleterre. Dans la province de Québec on dira que Sir Wilfrid Laurier veut, au contraire, nous lier inextricablement à l'Angleterre et nous faire prendre part à toutes ses guerres. Dans les provinces maritimes on ne sait encore sur quelle corde le parti conservateur va danser.

Mais Sir Wilfrid Laurier n'a signalé qu'en passant ces contradictions du parti conservateur. Il s'est appliqué plutôt à montrer l'inconséquence de M. Bourassa qui après avoir approuvé, en 1902, la politique concernant la nature de l'aide que le Canada devait donner à la défense de l'Empire, le désapprouve aujourd'hui lorsqu'il met à exécution exactement la politique qu'il développait alors.

Sir Wilfrid Laurier a mis au défi M. Bourassa et M. Monk de prouver que la loi navale adoptée à la session dernière, n'est pas en accord complet avec la politique développée par le gouvernement en 1902, et approuvée alors au parlement par ces deux associés d'aujourd'hui.

Par cette loi, le Canada n'accorde aucune contribution directe à l'Angleterre; il ne lui donne aucun contrôle sur notre marine. Nous nous donnons simplement une marine, tout comme nous nous sommes donné une milice et nous voulons être prêts à nous défendre sur mer comme sur terre.

Cette loi conserve au Canada son autonomie entière, et le contrôle sur les dépenses en rapport avec la création et le maintien d'une marine. Le gouvernement a formulé tous ces principes à la conférence impériale de 1902, et il ne fait aujourd'hui que les mettre en pratique. Sa politique n'a pas changé. Il ne renie pas aujourd'hui ce qu'il professait en 1902. Les seuls qui ont changé, sont ceux qui ayant approuvé cette politique en 1902, la combattent aujourd'hui, et la seule raison de ce changement est qu'ils sont devenus conservateurs, de libéraux qu'ils étaient alors.

Inspirée tout d'abord par la seule pensée de donner au chef du parti libéral un témoignage de reconnaissance du magnifique effort accompli pendant sa tournée dans l'Ouest, la manifestation de Montréal s'est changée en une ovation inoubliable envers Sir Wilfrid en même temps qu'en une assemblée vigoureuse de protestation contre la campagne anti-navale menée depuis plusieurs mois en province de Québec par MM. Bourassa, Monk et consort.

Cette manifestation aura une portée considérable sur les événements politiques prochains et elle demeurera comme un fait historique dans les annales canadiennes. Un de nos confrères de Montréal tire la conclusion suivante de la manifestation de la semaine dernière:

"Elle signifiait que, malgré la violente campagne menée contre Sir Wilfrid Laurier personnellement, dans la province de Québec, par un petit groupe d'ex-libéraux aigris et désappointés, appuyés de quelques chefs conservateurs, la population de la province est plus fière que jamais, plus enthousiaste que jamais, de son chef, du grand homme d'état que tout l'empire britannique nous envie.

"Elle donnait la mesure exacte de l'insuccès irrémédiable de cette campagne de dénigrement personnel, de tant de bruyantes assemblées organisées à grands frais, de trains spéciaux et de formidables réclames dans divers comtés de la province.

"Elle devait prouver et, elle a prouvé au maximum de l'évidence aux autres provinces de la confédération, que la province de Québec est loyale à son chef, loyale au Canada, loyale à l'empire.

"Et, elle a été pour nous Canadiens-français, une suprême satisfaction, une constatation irréfutable que les déclarations échevées, les calomnies insensées, les fausses représentations si habiles qu'elles fussent, de rhéteurs passionnés, n'ont pu entamer le prestige si honorablement acquis par Sir Wilfrid Laurier, dans ses quarante ans de vie publique; et que la confiance qu'il a inspirée à ses compatriotes et qu'il a si bien méritée est aussi entière, aussi absolue qu'elle l'a été jamais.

"Et que, au contraire, plus on calomnie notre chef, plus il est aimé; plus on l'insulte et plus il est honoré, plus on cherche à le déprécier, plus il grandit dans notre estime et notre admiration."

Fabriqués au Canada

ROYAL YEAST CAKES

Ce qui se fabrique de plus parfait

VENDEUR ET EMPLOYÉ PARTOUT

E. W. GILLET CO., LTD.
Toronto, Ont.

bles réclames dans divers comtés de la province.

"Elle devait prouver et, elle a prouvé au maximum de l'évidence aux autres provinces de la confédération, que la province de Québec est loyale à son chef, loyale au Canada, loyale à l'empire.

"Et, elle a été pour nous Canadiens-français, une suprême satisfaction, une constatation irréfutable que les déclarations échevées, les calomnies insensées, les fausses représentations si habiles qu'elles fussent, de rhéteurs passionnés, n'ont pu entamer le prestige si honorablement acquis par Sir Wilfrid Laurier, dans ses quarante ans de vie publique; et que la confiance qu'il a inspirée à ses compatriotes et qu'il a si bien méritée est aussi entière, aussi absolue qu'elle l'a été jamais.

"Et que, au contraire, plus on calomnie notre chef, plus il est aimé; plus on l'insulte et plus il est honoré, plus on cherche à le déprécier, plus il grandit dans notre estime et notre admiration."

"LE NOUVEAU NORD OUEST"

Une intéressante brochure de colonisation

Le ministre de l'Intérieur vient de publier une brochure de colonisation qui est l'objet de commentaires nombreux et favorables dans la presse canadienne.

Cette brochure intitulée le "Nouveau Nord-Ouest" légitime d'ailleurs pleinement l'intérêt qu'elle soulève en ce qu'elle est une véritable révélation sur la région nord d'Alberta et de Saskatchewan, formée par le bassin de la rivière Castor.

Longtemps on avait cru cette région absolument impropre à la culture et partant à la colonisation.

C'est pour détruire cette légende et confirmer certaines observations individuelles tendant à démontrer la parfaite adaptation à la colonisation de cette vallée, que M. Frank J. P. Crean y a séjourné durant les années 1905 et 1909.

C'est le résultat d'observations méticuleuses faites durant deux saisons qu'il nous présente sous le titre du "Nouveau Nord-Ouest." Et une fois de plus se trouve confirmée cette vérité, que même les mieux avertis peuvent difficilement se faire une idée adéquate des ressources sans nombre et de l'immensité de notre territoire agricole. Pour en parler sagement il faut y aller voir.

M. Crean a fait plus que d'y aller; il y a séjourné pendant de longs mois, et son expérience concluante du pays se synthétise sous le titre de son rapport le "Nouveau Nord-Ouest."

Onest." Nous n'avons point l'intention d'analyser le rapport de M. Crean. Ce genre d'étude en effet ne peut se résumer et, d'ailleurs, ceux de nos lecteurs particulièrement intéressés, auront tout le loisir d'en consulter le texte. Ils n'auront pour cela qu'à faire la demande du "Nouveau Nord-Ouest" au ministère de l'Intérieur.

Nous nous bornerons à faire ressortir en quelques lignes l'utilité du rapport qui vient d'être publié.

La région visitée par M. Crean, est située entre le 54e et le 56e degré de latitude; c'est l'une des parties du pays les plus également arrosées.

L'auteur évalue à environ 43 millions d'acres la superficie de cette région; 22 millions pour la partie explorée en 1908 à l'est, et 21 millions pour celle de l'ouest, visitée en 1909.

Il décompose le premier bloc de la façon suivante: 3 millions d'acres pour les lacs et rivières, laissant dix-neuf millions d'acres de terre, dont 5 millions seraient propres à être colonisées et mises de suite en culture. Le fétichisme de 14 millions comprend les parties basses et marécageuses, pour le moment inutilisables, mais qui fournissent d'abondantes récoltes de foin et dont une bonne proportion pourrait peu à peu, avec quelques travaux de drainage, être asséchées pour la mise en valeur agricole.

La majeure partie de cette région possède un sol d'apparence fertile, ce n'est que vers le nord, dans les environs du Lac La Loche, que paraissent à la surface les affleurements de roches.

En ce qui concerne la température, elle est celle d'une bonne partie de la Saskatchewan et de l'Alberta-Nord. En 1908, la première gelée enregistrée a eu lieu le 2 octobre.

Le 17 septembre, l'auteur était au Lac La Loche, au nord de la région explorée, et les hommes en terre n'avaient point été touchés par la gelée.

Les lacs commencent à se couvrir de glace le 20 octobre, mais ce n'est que le 26 novembre que les chemins d'hiver furent utilisables.

Il tombe peu de neige, environ 18 pouces par tout l'hiver, et cette moyenne a à peu près constante.

Les pluies y sont régulières et reviennent à des époques à peu près uniformes; les plus abondantes ont lieu au commencement de l'été, à la bonne époque pour les terres ensemencées.

Certaines régions seraient particulièrement avantageuses pour

l'élevage; le foin de ces prairies tout comme l'herbe à buffalo, reste nourrissement tout l'hiver, sous la neige, et le peu de neige permet aux animaux de l'atteindre en tout temps.

Mais c'est surtout un pays de culture mixte. Le bois de commerce est peu abondant, les feux l'ont détruit, mais il y a presque partout et surtout vers l'ouest, du bois en quantité suffisante pour tous les besoins des colons.

Donner le moindre aperçu des richesses minières de tous genres dont il est fait mention dans le rapport de M. Crean exigerait un développement en dehors du cadre de cet article.

Après lecture du "Nouveau Nord-Ouest" on demeure convaincu que cette région, vaste pourtant, n'est encore qu'une fraction des territoires colonisables du nouveau "Nord-Ouest" qui servira, pour de longues années à venir, de terre promise aux innombrables colons qu'attire la magie du Canada.

Et l'on ne peut se défendre d'un légitime orgueil national en songeant à l'avenir sans bornes qui semble réservé aux destinées canadiennes.

LA POLITIQUE EXTÉRIEURE

La république portugaise durera-t-elle ?

Il y a république et république. Celle que les révolutionnaires portugais viennent de proclamer à Lisbonne est, faut-il le dire, très différente de la république française et de la république des États-Unis. Car il ne suffit pas de coller une étiquette rouge sur un ministère improvisé pour constituer un gouvernement républicain.

Issue d'une conspiration militaire, d'un soulèvement partiel des troupes de terre et de mer, la nouvelle république s'imposera peut-être par la force au peuple portugais; mais il est fort improbable qu'elle réalise cette condition première de tout gouvernement républicain d'être basé sur le libre consentement des gouvernés. Comme le fut jadis l'Espagne, comme le sont aujourd'hui encore la plupart des républiques de l'Amérique latine, la république portugaise sera forcément un gouvernement autoritaire, une dictature, plus ou moins déguisée.

Pourrait-il en être autrement? La base même de tout gouvernement populaire doit être le suffrage universel, le libre exercice du droit de vote par des hommes suffisamment éclairés, suffisam-

ment instruits pour faire acte de citoyens en toute connaissance de cause. Or, l'immense majorité des Portugais, 80 p.c. dit-on, sont des illettrés, incapables d'exercer leurs droits politiques.

La loi électorale de 1899 encore en vigueur ferait à ces illettrés l'accès du scrutin; il fallait savoir lire et écrire pour être admis à exercer le droit de vote. Le gouvernement de la pseudo-république de Lisbonne, s'il établissait le suffrage universel, s'il mettait des bulletins de vote dans les mains de ces illettrés, serait nécessairement à la merci de leur ignorance et de leurs préjugés. On peut croire qu'il évitera cet écueil; mais il admettra ainsi que le Portugal n'est pas mûr pour la république.

On dit que les chefs du mouvement révolutionnaire du 4 octobre, devenus chefs du gouvernement provisoire sont des hommes honnêtes, désintéressés, animés des meilleures intentions. C'est fort possible. Mais on dit aussi que ce sont des doctrinaires: des Jacobins, persuadés qu'ils remplissent une mission providentielle. Le renversement de la monarchie et l'établissement de la république étaient, chez eux, une idée fixe, à laquelle ils ont tout sacrifié.

Rien de plus respectable que ces fortes convictions; seulement l'histoire est là pour nous apprendre que les théoriciens de la révolution ont en général la vue très courte: leur manque de sens pratique en fait des gouvernants maladroits. Et il est à craindre que les hommes du 4 octobre ne puissent pas réaliser leurs bonnes intentions aussi facilement qu'ils le voudraient.

D'après les dernières informations, les gouvernements européens ne se montrent pas opposés à la reconnaissance de la république portugaise. Ils attendront sans doute que le régime nouveau soit quelque peu consolidé; mais si l'on s'en rapporte aux précédents établis depuis un demi-siècle, les cabinets européens reconnaîtront le gouvernement "de fait" installé à Lisbonne, sans attendre qu'il soit devenu un gouvernement "de droit." On ne verra pas non plus, sauf peut-être à Berlin et à Vienne, se manifester de la mauvaise volonté à l'égard de la jeune république. La France, l'Angleterre, l'Italie souhaiteront bonne chance au Portugal républicain, mais sans

grand espoir de voir leurs souhaits se réaliser.

Si l'on peut juger de l'avenir de la république portugaise par le passé de la pseudo-république espagnole de Salmeron et de Castelar, les intellectuels qui ont renversé la monarchie dans la journée du 4 octobre auront à compter demain avec les chefs de l'armée et de la marine. Ceux-ci sont moins désintéressés et — disons-le — moins naïfs que les doctrinaires républicains. Ils ne consentiront pas toujours à rester au second plan. Ne faudrait-il pas qu'ils fussent d'un désintéressement invraisemblable pour ne pas se souvenir que c'est grâce à leur sabre que M. Braga a succédé au roi Manuel? Il doit y avoir parmi eux un général. Prim ou un maréchal Serrano à qui écherra demain ou après-demain le pouvoir dictatorial. Et sans doute trouverait-on aussi dans quelque garnison le général qui fera un jour la restauration portugaise comme Martinez Campos fit la restauration espagnole. Car c'est surtout dans la péninsule ibérique l'histoire se répète et que les républiques sont éphémères.

SOUTH BEND TRADING COMPANY

VEGREVILLE, ALTA.

Magasin général

Nous achetons les produits de ferme aux prix les plus élevés

Nous sollicitons la visite des fermiers

South Bend Trading Co. VEGREVILLE, ALTA.

COMPAGNIE GENERALE TRANSATLANTIQUE

Service Postal Français à Grande Vitesse

NEW-YORK HAVRE PARIS. Par les Paquebots-Poste porteurs des Mails de France et des États-Unis.

Départs réguliers le jeudi à 10 heures, a.m.
"La Savoie" Oct. 13
"La Gascogne" Oct. 15
"Caroline" Oct. 15
"La Lorraine" Oct. 20
"Niagara" Oct. 29
"La Touraine" Oct. 27
"Chicago" Oct. 29
"La Provence" Nov. 3

Pour plus amples informations prière de s'adresser à M. RENE LEMARCHAND, au bureau de M. H. Milton Martin, agent, 24 Jasper ave. E., Edmonton.

Grand Central Hotel

E. CARTER Prop.

ST-PAUL DES METIS Alta.,

Chambres confortables]

Cuisine excellente,

\$1.00 par jour

Post Office Café

Toujours "à l'heure"

212 Ave. Jasper Est.

Lunch très élégant pour hommes d'affaires, servi à des prix populaires.

Beau comptoir pour service rapide.

Tables spéciales pour dames.

Musique durant l'heure du lunch.

Appareil à café, crème à la glace.

SANTIS & CONSTANT

Propriétaires

RI VIERE LA PAIX DAVIES CO.,

Nous fournissons l'estimation du coût de l'équipement et des provisions nécessaires pour un voyage à la Rivière la Paix.

Nous pouvons vous faire épargner de l'argent. Nous l'avons fait pour de nombreuses personnes cette année.

Nous connaissons exactement ce qu'il faut aux personnes de vant camper.

Vous ne pouvez perdre d'argent avec nos prix.

Fournisseurs pour les camps

52 Avenue McDougall

Téléphone 2853

Sud de la Jasper

COAL

Nous minons le meilleur CHARBON du district.

Essayez notre maison pour votre prochaine commande.

Les expéditions par wagon sont promptement faites

RITCHIE COAL Co. Ltd.

24 AVENUE JASPER O.

TÉLÉPHONE 2916 et 1029

Starland

Le theatre populaire d'Edmonton

VENDEDI et SAMEDI de cette semaine, le numéro 7 de la

"ANIMATED GAZETTE"

(PATHE-JOURNAL)

Compte-rendu cinématographique de tous les événements européens importants

PRIX D'ENTREE - 10 CENTS.

Hon. P. E. LESSARD President

A. BOILEAU Directeur-Gérant

LEO. SAVARD Secrétaire

IMPERIAL AGENCIES

(AGENCE IMPERIALE)

IMMEUBLES — ASSURANCES — FINANCE

248 AVE. JASPER EST

EDMONTON

Argent à prêter

Si vous avez besoin d'une ferme ou si vous désirez vendre quelque propriété, venez nous voir ou écrivez-nous.

AVIS PUBLIC est ici donné que des ventes aux enchères de terres d'école auront lieu dans la province d'Alberta aux lieux et dates suivants:

Vernon, mardi 27 octobre

Vegreville, mardi 1er novembre

Tofield, jeudi 3 novembre

Edmonton, lundi 7 novembre

Yorkton, vendredi 11 novembre

Ces terres sont offertes par quarts de section et seront sujettes à la mise à prix mentionnée sur la liste. Elles seront mises en vente sans égard à toute personnes pouvant les occuper illégalement.

Le Département se réserve le droit de retirer toute terre de la vente ou d'y inclure toute autre terre.

La vente ne comportera que les droits de surface et les terres seront sujettes à la réserve ordinaire en faveur de la Couronne.

MODE DE PAIEMENT.

Un dixième comptant au moment de la vente et surplus en neuf versements annuels avec intérêt au taux de cinq pour cent par année, ledit intérêt étant calculé sur le montant du prix d'achat qui de temps à autre demeure impayé, excepté au cas où la surface vendue n'excède pas quarante acres et dans ce cas le mode de paiement est un cinquième comptant et le surplus est versable en quatre versements annuels avec intérêt au taux de cinq pour cent par année. Les scripts ou warrants ne seront pas acceptés en paiement. Les chèques ne seront pris que s'ils ont été acceptés par la banque sur laquelle ils seront tirés.

Au moment où une parcelle de terre est adjugée l'acheteur doit immédiatement verser le somme de cent dollars au clerc de la vente, au cas contraire la terre sera immédiatement remise en vente. Dans ce but les personnes ayant l'intention d'acheter devront se munir de chèques acceptés sur une banque incorporée du Canada, fait à leur ordre et payable au pair à l'endroit de la vente, ou de billets de banque d'un chiffre aussi élevé que possible. Le surplus du versement comptant doit se faire en tout cas avant la clôture de la vente, au cas contraire le dépôt de cent dollars sera confisqué et la terre retirée de la vente.

Des listes et cartes indiquant les terres offertes en vente pourront être obtenues sur demande adressée au secrétaire du Ministère de l'Intérieur, Ottawa, à W. M. Ingram, surintendant des terres d'école, Winnipeg ou à l'Agent des Terres du Dominion à Edmonton.

Par ordre,

F. G. KEYES, secrétaire

Ministère de l'Intérieur
Ottawa, 15 septembre 1910.



Coin Feminin

CHRONIQUE

Il y avait une fois, commença la vieille amie, qui contait délicieusement dans son parler tranquille, aux volets toujours demi-clos, — il y avait une fois, une fée, la blonde fée Elga qui, désireuse de donner la plus grande somme possible de bonheur à l'une de ses nouvelles filleules, la petite princesse Luette, fouillait minutieusement les mystérieuses cachettes de ses armoires enchantées dans l'espoir d'y découvrir un précieux don.

Aux pieds du berceau tressé d'or, s'entassaient déjà, les voiles dentelles tressés en fil de la vierge, les velours somptueux lamés de rayons de lune et, miroitant d'un insoutenable éclat, l'escarboucle merveilleuse, qu'un lutin malicieux avait dérobée à la Vouivre, ce serpent ailé qui glisse dans les airs comme une fleur rapide, se baigne dans les flots comme une autre Mélusine et porte au front un diamant plus brillant qu'une étoile.

Les premières fées accourues avaient donné en partage, à Luette, la beauté, la bonté; son père, le puissant Roméo, l'avait comblée de richesses: la blonde Elga cherchait en vain. Tout à coup, sa baguette magique l'attira, d'un irrésistible et doux attrait, vers l'angle le plus obscur de sa plus humble caverne et sa main, fluette dans l'envol des manches endentellées, vint se poser sur un coffret de bois noir. Curieuse, Elga souleva le couvercle: le reflet radieux de sa trou-

vaille anima ses prunelles d'eau claire et sa bouche d'aurore s'ouvrit en un rire perlé.

Luette aurait son cadeau, plus soyeux que les étoffes de rêve, plus précieux que l'escarboucle de la Vouivre: deux fleurs, talismans de bonheur.

En lui tendant la première, fleur immaculée faite de neige et de clarté, Elga dit à sa filleule.

— Princesse, cette fleur a nom "Amitié," conservez-la dévotieusement. A elle, vous recourrez dès que le mauvais sort vous menacera, et son influence adoucira l'amertume de vos peines.

— Et celle-ci, demanda Luette en désignant l'autre fleur, dont les pétales écarlates semblaient saigner.

— Celle-ci, et la blonde Elga hésita, celle-ci vous dira son nom elle-même, lorsque la tempête l'aura secouée. Et alors, s'il reste entre vos doigts la plus légère poussière de sa tige, refermez votre main; cette poussière se transformera en un bel oiseau bleu.

La princesse Luette grandit. Elle devint la Belle Princesse que les rois du voisinage enviaient pour eux ou pour leurs fils; mais Luette, désireuse de connaître auparavant le nom de sa belle fleur sanglante, attendait, confiée du Nord avec un épouvantable fracas.

Et le coup de vent brutal arracha, une à une, les rouges pétales. Avidement Luette se pencha vers la fleur mutilée.

— Amour! dit une voix harmonieuse.

Mais déjà il n'était plus un

site d'un de ces seigneurs des régions boréales qui envoient en hérauts, des nuages et de la pluie. Il n'en était rien. Le vent s'éleva timide d'abord, puis violent. D'une seule rafale, il emporta les fleurs du parterre et Luette, imprudente, voulut tenter l'épreuve.

Une écharpe de feu allait zébrer l'arbre de justice qui se trouvait au seuil du palais, d'un sourire la petite princesse l'arrêta et coquettement en entoura sa tête fine; elle chaussa des mules de drap d'or et, sans se soucier, elle descendit les degrés menant au parc.

La tempête de plus en plus faisait rage. Les arbres s'abattaient avec des cris lugubres de choses qui meurent, des troncs mutilés barraient les allées. Luette, dont le cœur était bon, souffrait de marcher sur ces débris et, elle n'osait retirer ses deux fleurs cachées sur son cœur pour les exposer aux éléments en furie. La curiosité, cependant, l'emporta sur la pitié. Avec d'infinies précautions, elle entrouvrit ses voiles et là, en plein vent, elle offrit la belle fleur de neige et de clarté.

Et la belle fleur demeura étincellante de neige givrée et de lumière pure.

Enhardie par cette épreuve victorieuse, Luette n'hésita plus. Entre ses doigts menus, elle saisit la fleur éclatante, l'éleva jusqu'à la hauteur de ses yeux, profita d'une accalmie pour en caresser son visage et troublée, maintenant d'un étrange émoi, elle attendit la rafale qui descendait du Nord avec un épouvantable fracas.

Et le coup de vent brutal arracha, une à une, les rouges pétales. Avidement Luette se pencha vers la fleur mutilée.

— Amour! dit une voix harmonieuse.

Mais déjà il n'était plus un

Les Mots

C'est vrai. Les mots les plus légers
Froissent l'amour qui vient de naître;
Mais tout l'infini nous pénètre
Quand je rêve et quand vous songez.

Ainsi qu'en sa jeune faiblesse
L'écorce au moindre choc se fend,
Le cœur, qui parfois reste enfant,
Aux mots les plus tendres se blesse;

Car jamais ces mots ne pourront
Que balbutier par nos lèvres
Les espoirs fous, les vaines fièvres
Dont l'ardeur nous brûle le front;

Car l'aveu que rien ne défile
Et dont rayonne la vertu
Est celui qui, noblement tu,
Va du silence même éclore.

LEONCE DUPONT.

atome de poussière en sa main. Alors, la petite princesse se mit à pleurer doucement le bel oiseau bleu promis par Elga.

MAGALI.

PETIT COURRIER

Mira. — Vous êtes la bienvenue, le regrette de ne pouvoir vous encourager dans ce projet. La connaissance de la langue anglaise est indispensable pour obtenir cet emploi.

J'insérerai, volontiers, la petite note; rédigez-la vous-même et adressez-la directement. Désolée de vous obliger aussi imparfaitement.

Jeanneton. — La carte est spirituelle; ma petite amie aussi. Combien plus elle le serait encore, en ne me cherchant pas que celle à propos d'une faute typographique dont je suis l'innocente victime!

Bonnes amitiés à Jeannette. Alouette. — Impossible de vous donner la petite, si petite joie... Le sujet est banal; le développement loin d'être impeccable.

Je vous tiens, au contraire, pour une imaginative très tendre et pour une petite personne de beaucoup de bon sens. Vous sa-

vez que nous possédons trois caractères: celui que nous avons, celui que nous croyons avoir et celui que nous désirerions avoir! Il est permis de se perdre dans ces dédales!

Vous reviendrez, sans rancune, m'assurer de cette bonne amitié. Picelle-Rose. — Notre amie vous recommande de confier cet objet à un teinturier. En le traitant vous-même, vous risqueriez de l'endommager. 2o Enfouissez les carottes dans du sable ou de la terre très sèche. 3o Suspendez par la tige, en ayant soin que les choux ne se touchent pas. 4o. "Mille questions d'étiquette" par Madame Sauvalle.

Je transmets vos remerciements à notre collaboratrice.

Plus sincère. — Je vous remercie de votre bonne lettre. Les loisirs, si lointins il y a, seront mis à profit pour vous donner satisfaction. Allez merci le meilleur à votre petite sœur. Sa délicate attention m'a délicieusement touchée. Pour vous, bon souvenir.

Amor. — Je n'ai plus l'adresse du correspondant qui réclamait de la lecture pour charmer sa solitude; mais, j'espère qu'après avoir lu ceci, il s'empressera de me la renouveler et je lui expédierai aussitôt les revues.

Ce sera tout plaisir pour moi de faire plus ample connaissance avec l'intelligente jeune fille que vous paraissez être.

Mme D. — Les documents vous furent retournés par retour du courrier. L'envoi est-il parvenu. Je vous écrirai plus longuement, prochainement.

Angeline. — Je souhaite à ce beau courage de durer toujours et de mettre en fuite les vilains points noirs.

Hé oui! j'ai souvenance de la coiffe légère, "papillon de dentelle aux longues ailes blanches qui, répondant à l'appel des cloches, le dimanche, à l'air, par les chemins, de butiner aux branches l'or brun des ajoncs et l'or plus clair des genêts." — Gardez précieusement votre précieuse relique.

Remerciez votre maman et croyez-moi amicalement votre MAGALI.

Journal d'Actions de grâce EXCURSIONS

PAR LE CHEMIN DE FER



Prix d'un billet simple plus un tiers pour le voyage aller et retour entre toutes les gares du Canada.

Billets en vente du 28 au 31 octobre 1910
Validité du retour 2 novembre 1910
Demandez tous renseignements à W. C. DODDS
Agent des voyageurs du C. N. R.
115 Avenue Jasper E.
EDMONTON, ALTA. Téléphone 1712

ON DEMANDE un instituteur ou une institutrice pour le lac St. Vincent. Salaire de \$50.00 par mois ou plus. Doit connaître les deux langues.
S'adresser à M. Pierre Gouin, Lac St. Vincent, Alta.

Journal d'Actions de grâce



LUNDI 31 OCTOBRE 1910
Billets au prix de l'aller simple plus un tiers pour le voyage aller et retour entre toutes les gares

Billets en vente les 28, 29, 30 et 31 octobre
Validité du retour

Mercredi 2 novembre 1910
Pour plus amples renseignements s'adresser à

J. F. PHILP
Agent des voyageurs pour la ville
153 Avenue Jasper E.
Téléphone 4037

Grand Tronc Pacifique

BILLETS DE PAQUEBOTS

TOUTES LES LIGNES

prix d'excursion

en vente quotidiennement du 11 novembre au 31 décembre 1910

Validité du retour, cinq mois en ce qui concerne les taux et location ainsi que les billets de traversée à

J. F. PHILP
Agent des voyageurs pour la ville
153 Avenue Jasper E.
Téléphone 4037.



EXPOSITION

DE

NOS MODES D'AUTOMNE

Nous exposons les plus récentes créations en vêtements pour hommes et enfants

Tous les articles exposés ont été faits spécialement pour nous par les manufacturiers. Jamais rien d'aussi parfait n'a été exposé dans un magasin d'Edmonton. Les couleurs des vêtements sont extrêmement variées: gris, bleu, brun, vert, etc. Lainages les plus fins, serges, tweed écossais, etc. Venez voir ces articles cette semaine.

Complets Fit-Reform pour hommes \$18, \$20, \$22.50, \$25.00

Complets New Method, confection parfaite de \$7.50 à \$17.50

Chapeaux, The Morris Leader-modèles d'automne \$2.00, \$2.25 et \$2.50

Ces chapeaux se font en noir, bleu, brun, alpin, etc. Vous payez \$2.50 dans les autres magasins pour les chapeaux que nous vendons \$2.00.

Sous-vêtements — Article spécial en belle laine, couleur naturelle; doux et confortable; toutes grandeurs le morceau; de \$2.50 à \$3.00

Chemises — Articles des marques W. G. R. Cluet et Crescent; couleurs noire et blanche et toutes les teintes de fantaisie. Grandeurs diverses de \$1.00 à \$2.50

Pour les écoliers — Les parents qui désirent acheter des articles d'habillement quelconques pour les écoliers ne trouveront jamais une meilleure occasion de le faire. Complots entièrement garantis de \$2.50 à \$9.00

J. H. MORRIS & Co.

La maison des bons vêtements

270-76 Avenue Jasper Est

Téléphone 2901 et 1201

DOSTALER & LESSARD QUINCAILLERIE HARNAIS

Assortiment complet de quincaillerie de tous genres; peintures, huiles, vitres, poêles, fournaies, casseroles, outils pour charpentiers et constructeurs, etc.
Harnais légers et lourds, sellerie de tous genres.
Nous avons les articles que vous désirez.

Votre visite sera la bienvenue
Rue Principale Sud VEGREVILLE, ALTA.

ARSENAULT, A. C. LARIVIERE, J. A. LESSARD.
Ancien Assistant au Bureau des Terres du Gouvernement.

L. ARSENAULT & Co. "THE LAND MEN"

Nous achetons et vendons fermes, maisons, lots de ville, limites à bois, terrains miniers, etc. etc. TOUJOURS EN MAIN SCRIPS DE METIS ET SUD-AFRICAIN.

Bureau principal pour informations de tous genres
CORRESPONDANCE SOLICITÉE.

Téléphone 4227. BUREAU: 132 Ave Jasper Ouest EDMONTON, ALTA.

SUBDIVISION G. T. P.

PRIX

\$65

à

\$125

POUR LA
PREMIERE
OFFRE

SUBDIVISION G. T. P.

ACHETEZ AU PREMIER PRIX ET FAITES

les profits vous-même

Subdivision G. T. P.

La subdivision G. T. P. est mise sur le marché pour la première fois et c'est l'une des plus belles subdivisions jamais offertes au public.

La subdivision G. T. P. est proche de l'emplacement des usines du G. T. P., qui, lorsqu'elles seront terminées, emploieront des milliers d'hommes. Les employés de chemins de fer possèdent généralement leur propre maison.

La subdivision G. T. P. est précisément l'endroit où ces hommes construiront leur demeure. Ou ne peut se procurer de meilleurs lots à aucun prix.

Rappelez-vous qu'Edmonton deviendra une ville de 100,000 habitants et cela très tôt. Vous pouvez acheter des lots aujourd'hui dans la subdivision G. T. P. pour \$65.00 dont \$10.00 seulement comptant; vous paierez le surplus en versements mensuels de \$5.00. En cas de maladie vous obtiendrez une prolongation de temps.

EN VENTE PAR

THE CANADIAN INVESTMENT CO. LTD.

30 Avenue Jasper O. Edmonton

THE LOYAL LEGION INVESTMENT COMPANY

240 Avenue Jasper E. Edmonton.

SUBDIVISION G. T. P.

\$10

COMPTANT

ET

\$5

PAR MOIS

LOTS TRES

GRANDS

SUBDIVISION G. T. P.

LA SITUATION POLITIQUE
CANADIENNE.

(Suite de la page 3)

dans la mesure où le permettra la pratique de l'autonomie locale qui a été un facteur tellement puissant dans la constitution de l'unité impériale.

Messieurs, dans ce mémoire, vous le voyez, nous déclarons que nous n'entendons nullement nous soustraire aux obligations qui incombent à tout pays de défendre son territoire; que nous avions déjà organisé une milice; que nous étions prêts à entreprendre la défense navale également, mais que nous le ferions toujours en suivant et en maintenant le principe de notre autonomie locale.

En outre, Messieurs, dans cette loi est-il un seul mot qui donne à la Grande Bretagne ce que la Grande Bretagne demandait en 1902; l'organisation d'une marine de guerre mise à la disposition du bureau de la guerre? Pas un mot.

Y a-t-il un seul mot qui donne à la Grande Bretagne, comme elle le demandait en 1902, une contribution à la marine navale? Pas un mot.

Y a-t-il dans cette loi un seul mot qui enlève le contrôle de la marine au gouvernement, au parlement, et au peuple du Canada? Pas un seul mot.

Oui, il y a quelque chose de changé; mais ceux qui sont changés, ce n'est pas le ministère, ce ne sont pas les ministres, ceux qui sont changés, ce ne sont pas ceux qui ont passé la loi, ce ne sont pas ceux qui ont voté la loi; ceux qui sont changés sont ceux qui approuvaient la politique que je viens de vous énumérer, et qui maintenant désapprouvent cette loi; et le motif de ce changement, la seule raison de ce changement, c'est qu'alors ils étaient libéraux, et que maintenant ils sont devenus des castors.

LA RAISON D'ÊTRE DE LA
LOI NAVALE.

Quelle est la raison d'Etat, que nous avons eue pour proposer de voter cette loi du service naval?

Voilà, Messieurs, une question sur laquelle les esprits supérieurs peuvent se prononcer, peuvent discuter; et, je suis ici avec vous pour la discuter.

La raison, Messieurs, pour la

quelle nous avons proposé la loi du service naval, en 1910, vous l'avez trouvée dans le mémoire que je vous ai lu tout à l'heure lors que nous disions que nous propositions d'organiser une défense navale à mesure que nous augmentions en population et en richesse.

Cette loi, proposée en 1902, en 1908 et en 1910, huit ans seulement se sont écoulés depuis sa première proposition. Huit ans, Messieurs, dans la vie d'un peuple c'est une minute, c'est une seconde; mais, dans cette minute, dans cette seconde, le Canada a fait un progrès de géant.

Nous sommes dans des conditions bien différentes de celles dans lesquelles nous étions en 1902; nous avons augmenté de population et nous avons augmenté de richesse.

Notre population a augmenté de plus de trente pour cent; notre revenu a augmenté de plus de cent pour cent. En 1902, notre population, telle que constatée par le recensement de l'année précédente, était de cinq millions trois cent soixante-quinze mille; en 1910, je n'ai pas d'hésitation à dire que notre population, à l'heure où je vous parle, est d'au moins huit millions d'habitants.

Notre revenu, en 1902, était de cinquante-huit millions; pour l'année fiscale qui s'est terminée au trente-et-un mars de l'année dernière, nos revenus se chiffraient à une somme de plus de cent millions. Et, cette année, l'année qui se terminera le trente-et-un mars prochain, je n'ai pas d'hésitation à dire que notre revenu sera d'au moins cent douze millions.

Eh bien, Messieurs, voici les raisons, comme je l'ai dit dans le mémoire, pourquoi, en 1910 nous avons accompli l'œuvre que nous disions devoir accomplir en 1902. Mais il y a plus.

LE DEVOIR D'UNE NATION.

Il y a une autre raison, plus péremptoire et plus définitive que celle-là, c'est que nous avons augmenté moralement comme nous avons augmenté en nombre et en richesse.

Il y aurait peut-être eu lieu d'avoir quelques hésitations, en 1902, mais, à l'heure où je vous parle, Messieurs, qui peut en douter, nous sommes devenus une nation.

Or, c'est le devoir de toute na-

tion de pouvoir défendre son territoire, c'est le devoir de toute nation qui a un territoire maritime de s'organiser en un service de défense navale.

Cette obligation est acceptée par toutes les grandes puissances: l'Angleterre, l'Allemagne, l'Autriche, la Hongrie, la France et l'Italie, et même par les Puissances de second ordre, quel que soit leur rang et leur étendue territoriale; à l'heure qu'il est la Suède, la Norvège, le Danemark, et même le Portugal, maintiennent leurs puissances et reconnaissent qu'ils doivent avoir une défense territoriale et qu'il est de leur devoir de maintenir et d'organiser un service naval.

Eh bien, Messieurs, c'est la position que nous affirmons maintenant, que chaque nation est obligée de pourvoir à sa défense nationale, et cette position est tellement forte, est tellement saine est tellement pratique que M. Bourassa a cru que le seul moyen de la combattre était d'affirmer que nous n'étions pas une nation. Dans son discours prononcé à Antigonish, M. Bourassa a prononcé ces paroles: "que nous ne sommes pas un pays, que nous ne sommes pas même la plus petite nation, que nous ne pouvons pas nous gouverner, nous-mêmes sans en avoir la permission et que nous étions sujets aux décisions de l'Empire Britannique."

Et ceci, après des luttes que nous avons soutenues afin d'avoir le droit de nous gouverner!

Messieurs, d'après M. Bourassa, nous ne sommes donc guère plus que les Iles de la Guyane, de la Jamaïque, les Iles Sous-le-Vent, les Iles Bermudes et que toutes ces autres colonies qui forment partie de l'Empire Britannique, mais que l'on désigne encore sous le nom de Crown Colonies et qui sont gouvernées par Downing Street, de même que nous l'étions lorsque M. Papi-neau a attaqué ce régime avec tant de raison, avec tant d'éloquence.

Quand M. Bourassa affirme que nous ne sommes pas une nation, je lui rétorque que M. Bourassa ne connaît pas, ou plutôt méconnaît l'histoire de son pays. La raison pour laquelle M. Bourassa prétend que nous ne sommes pas une nation c'est que nous sommes encore sous la dépendance de l'Angleterre. C'est vrai que nous sommes sous la dépendance politique de l'Angleterre, mais nous sommes législativement indépendants. Monsieur Bourassa le sait parfaitement. Nous avons, Messieurs, nous Canadiens, non pas marché dans les sentiers battus, nous avons tracé notre propre sillon comme ceux qui sont devenus une nation après un développement normal, nous avons réussi à devenir une nation simplement par négociation.

Quand Robert Baldwin et Hypolite Lafontaine demandèrent le gouvernement responsable, ils demandèrent pour ce pays d'être gouverné par une administration qui fut responsable, non pas au

bureau des colonies, mais au peuple canadien lui-même, Baldwin et Lafontaine ouvraient une nouvelle page dans l'histoire du monde.

Oui, messieurs, je l'affirme ici, ce progrès dans l'histoire du monde était rendu aussi loin qu'il pouvait aller.

Chez un pays où une colonie a obtenu de faire ses propres traités de commerce? Vous n'en trouverez pas.

Chez un pays où une colonie a obtenu le droit d'avoir un gouvernement responsable pour son propre peuple? Vous n'en trouverez pas. Il n'y a que dans l'empire britannique où la chose se soit trouvée et c'est le Canada qui a été le pionnier de cette politique nouvelle.

Nous avons une population de huit millions; nous avons un territoire qui couvre tout un continent; nous avons le pouvoir de faire nos lois; nous avons le pouvoir de nous administrer nous-mêmes; nous avons le pouvoir de faire nos traités de commerce et cependant nous ne serions pas une nation!

LE CANADA ET LES GUERRES
DE L'EMPIRE.

Maintenant, messieurs, passons à un autre point. On vous dit et on répète dans les campagnes que notre marine, d'après les dispositions de la loi, va être obligée de prendre part à toutes les guerres de la Grande-Bretagne. Je suis informé qu'il y a bien des pleurs de versés aux portes des églises,

de ce temps-ci, sur le sort de nos pauvres jeunes gens qui vont devenir de la chair à canon. Je suis informé que les nationalistes affirment que tous les jeunes gens vont être forcés de monter sur les navires de guerre, et que tous les navires de guerre vont être forcés de prendre part à toutes les guerres de la Grande-Bretagne. Et pour ajouter à l'horreur de cette perspective on a fait des calculs par lesquels on affirme que la Grande Bretagne est en guerre tous les quatre ans.

Messieurs, Cicéron avait coutume de dire, de son temps, dans l'ancienne Rome, que deux augures ne pouvaient se rencontrer sans se rire au nez. Je suis convaincu que deux castors, après une de ces assemblées, ne peuvent pas se rencontrer sans éclater de rire également.

Mais, Messieurs, est-il vrai de dire, d'après cette loi de la marine que notre flotte une fois organisée sera obligée de prendre part à toutes les guerres de l'Empire? Messieurs, voici la loi:—Le contrôle, d'après cette loi de la marine canadienne, appartient au gouvernement du Canada et voici la clause 23:

"En temps critique, le gouverneur en conseil peut mettre la marine ou en mettre toute partie que ce soit, à la disposition de Sa Majesté pour service général dans la marine royale."

Le gouvernement du Canada, le Parlement du Canada, le peuple du Canada, peut mettre tout son marine au service du Roi,

mais personne autre ne peut le faire; et venir nous dire que notre marine est obligée, d'après cette loi, de prendre part à toutes les guerres de l'Empire, c'est simplement, encore une fois, se moquer du public.

LE COUT DE LA MARINE.

Passons à un autre point: Le coût de la marine canadienne. Ah! sur ce point également j'ai entendu bien des pleurs, j'ai vu couler bien des larmes; on nous dit que nous allons être obligés d'emprunter, de taxer le peuple canadien pour subvenir aux frais de la marine.

Messieurs, il y a une marine et une marine comme il y a un fagot et un fagot.

L'Angleterre, la France, l'Allemagne, dépensent aujourd'hui en armements militaires, tant sur mer que sur terre, 50 p.c., de leurs revenus. Je ne demande pas 50 p.c. du revenu du Canada pour l'appliquer à cette marine.

Messieurs, combien allons-nous prendre sur les revenus du Canada, pour subvenir à cette Marine?

Les grandes puissances prennent 50 p.c. Allons-nous prendre 25 p.c.?

Non; allons-nous prendre 20 p.c.? Pas 20 p.c. 15 p.c.? Pas même 15 p.c., ni 10, ni 5. Nous allons prendre 3 millions par année. Nous avons eu l'an dernier cent millions de revenus, cela fait juste trois pour cent que nous allons prendre pour subvenir aux besoins de la marine; trois pour cent du revenu.

(Fin à la page 8)

Fourrures brutes

F. G. WRIGHT FUR CO.

634 Deuxième rue EDMONTON

Nous payons des prix élevés pour tous les envois de fourrures qui nous sont faits.

Demandez notre liste de prix qui sera publiée au mois de novembre.

Nous sommes en relations avec toutes les grandes maisons de fourrures du monde.

LA COMPAGNIE MUSICALE

ASTLEY-TATTERSALL CONCERT

DONNERA LE PREMIER

GRAND CONCERT DE LA SAISON

LE MERCREDI 2 NOVEMBRE 1910

à la SALLE DE L'ECOLE séparée

Les meilleurs amateurs locaux sont inscrits au programme
L'accompagnement sera fourni par un orchestre spécial

Les billets sont en vente chez

ASTLEY-JONES PIANO Co., 609 Avenue Jasper Ouest et chez

W. et D. J. YOUNG & Co., 251 Jasper E.

Il n'y a qu'un nombre limité de sièges réservés.

MOUNT ROYAL

L'UNE DES NOUVELLES SUBDIVISIONS D'EDMONTON

Cette magnifique propriété est actuellement offerte en vente par

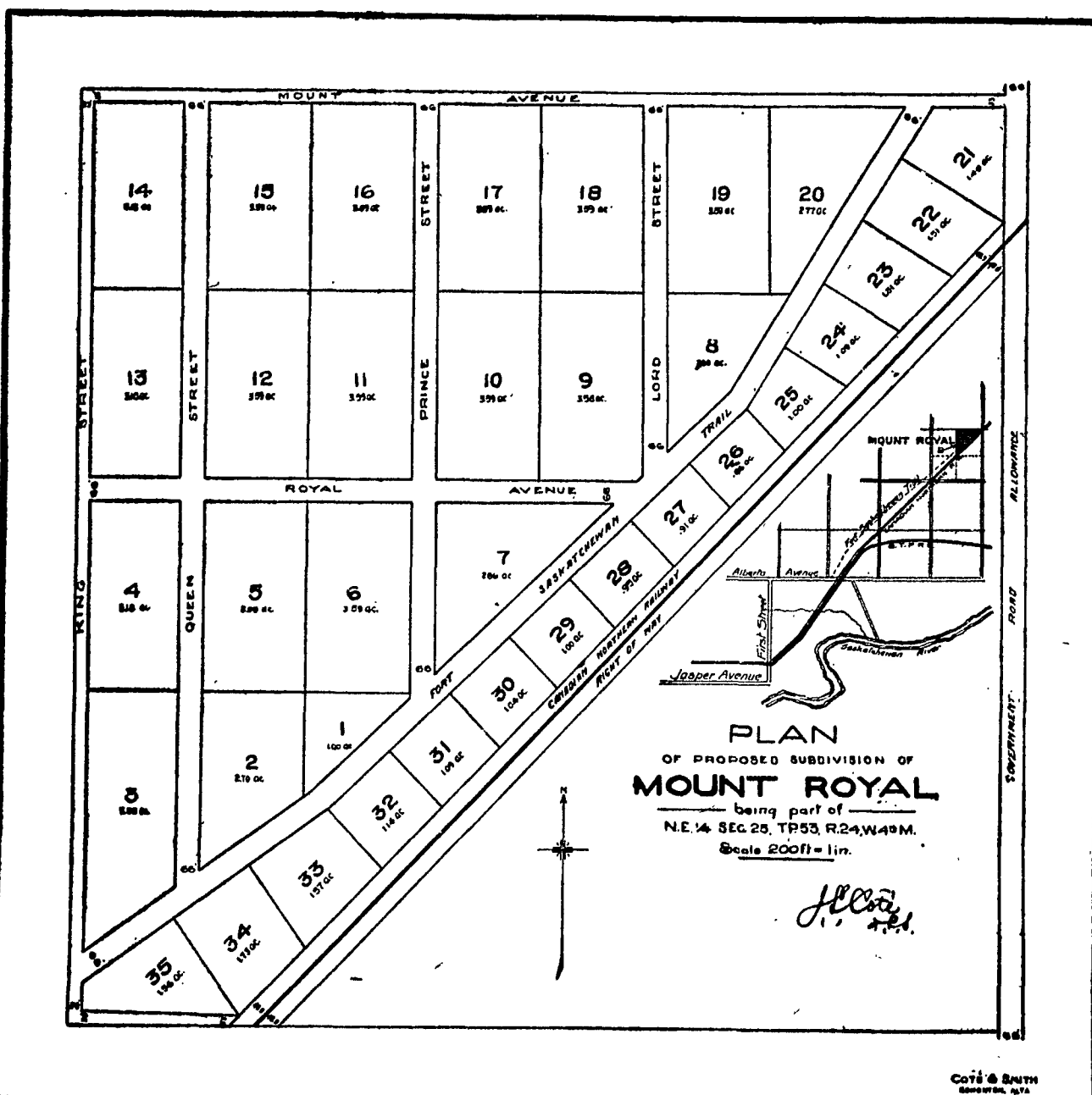
BLOCS DE 1 ACRE

afin de permettre aux acheteurs de diviser leur terrain en lots l'an prochain.

Pourquoi acheter un lot quand vous pouvez acheter un

ACRE DE TERRAIN

aussi près d'Edmonton?



Notre dernière subdivision "Hempriggs" a été entièrement vendue en quelques semaines et se vend de nouveau le triple du prix payé par les premiers acheteurs il y a quelques mois. Ceci est une preuve suffisante que nous ne vendons nos propriétés foncières qu'en gros seulement.

Confiance

Responsabilité

THE SETON SMITH CO.

Les plus importants courtiers
de fermes de l'Ouest Canadien

Téléphone 1611 63 Ave McDougall Sud

EDMONTON

Référence: La Banque Canadienne du Commerce

Notre liste de fermes, améliorées ou non, et de lots de ville offerts en vente sera envoyée sur demande

IMPRESSIONS DE VOYAGE VANCOUVER

Notre distingué confrère, M. Georges Dupuy, publie dans le "Figaro", de Paris, une page exquise sur Vancouver que nos lecteurs goûteront, nous n'en doutons pas :

J'ai habité deux mois, durant l'été de 1900, cette petite ville silencieuse cachée au creux d'un fiord du Pacifique. Vancouver, il y a dix ans, comptait dix-neuf mille âmes, sujets britanniques pour la plupart, quelques canadiens-français et beaucoup de chinois. C'était une bonne ville calme, assise à l'extrême ouest du Dominion, tout en bois, un peu menue. Trois rues seulement, où se tenait le commerce, étaient constituées. Les deux bâtiments les plus imposants étaient deux banques concurrentes, situées face à face, puis des bars, quatre hôtels, des bouchers dont l'étal attirait les mouches, des épiceries chez qui dominait l'odeur des fruits trop mûrs arrivés de Californie, des "essay offices" où on analysait les morceaux de minerai regus des collines avoisinantes. Le reste était occupé par des négociants de moindre envergure; marchands d'armes et de cannes à pêche, ci-reurs de bottes, vendeurs de journaux, tireuses de cartes, tailleurs accroupis sous des cages d'escalier, un colonel authentique — mais n'appartenant plus depuis des ans à l'armée des États-Unis et qui, à présent, trafiquait dans la chaussure; effectuant des réparations en tous genres au prix le plus raisonnable.

Autour se groupaient quelques églises, les tennis, et, sur des pelouses toujours vertes, ces cottages coquets, confortables, que savent seuls ériger les Anglais du vieux monde.

Hors la ville, c'était la forêt vierge, la forêt millénaire, dont la hache du bûcheron avait rongé de larges bandes, en suivant le contour des baies. A travers cet amas d'arbres, aux immenses bras cassés, fracturés, les arpentiers avaient, avec une sérénité parfaite, jalonné des avenues, piqués des poteaux indiquant le nom de la voie future. Sur des emplacements rasés par l'incendie ou traga des squares.

Par la cité, pas un bruit, que celui du train à trolley et le zinzin monotone, lamentable, des scies circulaires. Dès l'origine, à Vancouver, il y eut des scieries partout; on tranchait, on débitait, de long, de travers, des "firs" de cent mètres de haut, vieux de quatre siècles et magnifiquement sains, des cèdres géants atteignant six pieds de diamètre en leur milieu. La sève résineuse, les baumes, les essences des grands arbres répandaient une odeur douce sur la ville.

Un peuple simple, tranquillement affairé, circulait. Des chevaux de sang, à longue queue, attelés à de légères buggies, promenaient, au pas, d'heureuses familles, et j'admirais ces jeunes filles anglaises, à bicyclette, sur l'asphalte de Cordova street, leur longue jupe fendue flottant au mouvement invisible des jambes, gracieuses, glissant au ras du sol comme des hirondelles.

La moindre ruelle en pente vous descendait au bord de l'eau, humide, surmontée de mouettes tournoyantes, à la baie dont les reflets de soie variaient d'intensité selon les nuages et l'heure. Sur cette eau molle, de grands navires blancs, dolents, venus du Japon, d'Honolulu ou des Aléoutiennes somnolaient. La masse sombre des Olympiques se dressait dans le fond, avec de hauts sommets coiffés de ronds de brume.

J'ai joui là de quelques belles heures de calme exotique, dans cette odeur de bois scié, de bois flotté. J'habitais un hôtel modeste dont la terrasse, le soir, était encombrée de mineurs boueux et pensifs. La même troupe de l'Armée du Salut revenait, après le crépuscule, psalmodier et génir sur le trottoir d'en face. Par intermittences, trois filles, longues et plates, entonnaient un psalme, soutenues par l'accordéon. Chaque matin un jeune Chinois apportait dans ma chambre du café noir et des tartines. Il était minutieusement propre, très soigné sur soi-même, arborait un sourire continuel et, quand il

avait refermé la porte, une lointaine odeur de poivre, d'oignon, de santal, traînait près du lit, comme un rêve d'Orient à peine dégaï de mon sommeil.

A la place de cet aimable souvenir, je trouve aujourd'hui une métropole monstrueuse. Les calmes promeneurs qui descendaient les trottoirs de planches, à longues enjambées, la pipe aux dents, ne sont plus là. Vancouver possède cent soixante mille habitants; avant l'hiver, il y en aura deux cent mille. On a construit des maisons à 15 étages, on assemble sur tous les points de hautes carcasses en fer. Les anciennes rues jonchées d'arbres morts sont bâties, habitées depuis longtemps. On a repoussé la forêt en lui brûlant les jambes jusqu'à complète incinération; les pauvres Indiens pêcheurs se sont enfuis. Des usines, des "warehouses" et encore des scieries sont en rumeur contre le gigantesque rideau des arbres. Les lignes de tramways ont été prolongées, quintuplées. Une foule bruyante et boueuse s'écoule par la cité, comme une lave chaude. Cinquante boîtes à loger les voyageurs haussent leurs terrasses vers les nues et annoncent en grandes lettres leurs mille chambres à cloisons de carton, d'une capacité maximum de trois mètres cubes. Le prix de toutes choses, de toutes denrées est scandaleux. Le barbier installé dans un sous-sol humide, qui en maniant le rasoir se regarde dans la glace et vous envoie à la figure sa fumée de cigare, à l'impudence de réclamer pour ses services un quart de dollar. Dans des restaurants sombres, où on sert la pratique sur des bancs, sans linge sur la table, avec des serviettes en papier chinois et une vaisselle mal essuyée, la tasse de thé et les œufs à la coque sont tarifés trois francs.

"Faire de l'argent!" Make money!!! Vancouver fait de l'argent! Vancouver est en pleine folie. Sa grille est tendue pour saisir vos pièces d'or. Vancouver est comme une charmante vierge connue à d'anciens jours et qu'on revoit couverte de brocarts, ivre, engraissée et quémantuse. Que lui est-il donc arrivé, à la malheureuse?

Il lui est arrivé cette chose inductible: les Américains sont venus...

LA PASSION PREMIÈRE DE L'AMÉRICAIN, son péché capital, c'est spéculer, faire "gonfler" l'argent. C'est son sport favori. C'est là où il goûte le plus de joie, il n'aime que percer, construire, créer des villes, enfanter des chemins de fer. Il entraîne tout à sa suite.

LETTRÉ DE SASKATCHEWAN

APPEL A NOS COMPATRIOTES

(Correspondance spéciale)

St. Isidore de Bellevue, Sask. 16 octobre.—St. Isidore de Bellevue dans la Saskatchewan est une des paroisses de langue française les plus avantageuses pour les colons au point de vue agricole. Le sol est très riche, rapportant jusqu'à 45 minots de blé à l'acre, les légumes y poussent d'une grosseur étonnante; il y a du bois en quantité et de la belle eau en abondance. C'est l'un des endroits de l'Ouest qui conviennent le mieux à nos Canadiens de la province de Québec.

Un chemin de fer, qui est en construction actuellement, va traverser Bellevue au printemps prochain. Ce qui va tout de suite faire augmenter les terres de \$5 de l'acre. C'est le moment d'acheter maintenant. Les terres se vendent à raison de \$11 de l'acre et plus. Que les Canadiens profitent des excursions de cet automne pour venir en grand nombre prendre leur part dans ce grand nord-ouest où les Anglais, les Américains et autres viennent en foule acheter nos terres par milles carrés.

Outre les avantages agricoles, il y a place ici pour les commerçants. Pour le printemps prochain, nous aurons besoin d'un marchand de bois, d'un marchand

général, d'un agent de machines agricoles, d'un forgeron, d'un sellier, d'un cordonnier, d'un médecin avec pharmacie, etc.

Pourquoi laisser ces diverses branches d'activité entre les mains d'étrangers?

A Montréal ou ailleurs, nous pouvons trouver des gens qui puissent avantageusement établir ces maisons de commerce et y faire en peu d'années, une belle fortune. N'oubliez pas qu'il y a ici un rayon de 15 milles où l'on trouve déjà une forte population qui alimentera ce village ou cette ville en perspective. L'Ouest fait des progrès à pas de géant. Ce que Sir Wilfrid raconte dans sa lettre d'impression est exact. Les villes sortent de terre comme par enchantement. Ce n'est pas étonnant, quand on sait que trois cent mille colons arrivent par année dans l'Ouest.

Une belle église vient d'être finie et coûte \$5,000. Il y a un prêtre résidant à qui la population vient de bâtir un coquet presbytère. Nous avons une école catholique, tenue par un maître catholique, et où l'on enseigne l'anglais, le français et le cathéchisme.

Compatriotes de la province de Québec, venez vous établir dans l'Ouest. Vous y trouverez pour vos enfants des terres où ils pourront s'établir autour de vous et devenir leur propre maître en quelques années. Ce qui est bon pour les Anglais et les Américains qui sont intelligents et hommes d'affaire, doit l'être aussi pour un Canadien. Venez voir et jugez par vous-même. Rendez-vous sur les lieux; ne prétez pas l'oreille à tous ces vains conteurs qui péroreront sur tout et qui ne connaissent rien. Au lieu d'acheter 100 arpents pour \$3,000, \$5,000 ou \$7,000, vous aurez ici de bien meilleures terres de 160 acres pour \$1000 ou \$1200, et si vous voulez vous diriger vers des hostes de vous pouvez avoir 160 acres pour \$10. Encore une fois venez et voyez et vous serez satisfaits.

A. CLEROUX.

NOS COMPATRIOTES DANS L'OUEST.

L'hon. A. E. Forget, ex-Lieutenant-gouverneur de Saskatchewan.

Une dépêche de Regina annonce que M. George W. Brown, l'un

de nos compatriotes dans l'Ouest.

Hon. THOMAS H. MCGUIRE, Dr. EDSTON SISKLEY, Commissaires, Prof. EDWARD E. PRINCE, Président.

La commission des Pêcheries du Dominion, nommée par le Gouvernement de l'Ouest, pour enquêter sur les pêcheries dans les provinces d'Alberta et de Saskatchewan, s'apprête à partir de Regina, le 20 octobre, pour recueillir des témoignages.

Hôtel de ville, Wetaskiwin, lundi 10 octobre, 10 h. 30 a.m.
Hôtel de ville, Lacombe, mardi 11 octobre, 8 h. p.m.
Hôtel de ville, Red Deer, jeudi 13 octobre, 2 h. p.m.
Hôtel du C. P. R., Banff, lundi 17 octobre, 2 h. p.m.
Chambre de Commerce, Calgary, jeudi 20 octobre, 10 h. a.m., 2 h. p.m. et 8 h. p.m.
Chambre de Commerce, Calgary, vendredi 21 octobre, 10 h. a.m.
High River, samedi 22 octobre, 2 h. p.m.
MacLeod, lundi 24 octobre, 10 h. a.m.
Medicine Hat, lundi 24 octobre, 8 h. p.m.
Swift Current, mardi 25 octobre, 3 h. p.m.
Fort Qu'Appelle, jeudi 27 octobre, 10 h. 30 a.m.
Arcola, vendredi 28 octobre, 2 h. p.m.
Lumsden, samedi 29 octobre, 10 h. p.m.
Hôtel de ville, Regina, lundi 31 octobre, 10 h. a.m.

La Commission sera prête à entendre les témoignages de toutes les parties intéressées et spécialement des pêcheurs, colons et autres, sur les conditions passées et présentes des eaux locales, variétés de poissons, rareté ou abondance, époques et lieux du frai, conditions favorables et défavorables, barrages, etc., ainsi que les suggestions quant aux meilleurs moyens d'améliorer la production des pêcheries, l'introduction d'espèces désirables, la réglementation de l'usage des mares, filets, la destruction des espèces de poissons destructeurs. La commission entendra également toutes informations qui, dans l'esprit des Commissaires, pourront être recommandées comme améliorations aux règlements des Pêcheries pour une meilleure protection des pêcheries dans les lacs et rivières des deux provinces.

Des témoignages relatifs à l'état présent et passé des pêcheries, à la question des opérations de pêche commerciales, contre les besoins domestiques (du colon), aux sortes de licences et de permis de pêche désirables et aux vues de l'incubation artificielle et de l'élevage des variétés de poissons désirables, sont spécialement désirés par la Commission.

Toutes personnes ayant des renseignements à offrir et désirant vendre des témoignages seront entendues aux séances publiques, les documents, pétitions, etc., seront également reçus.

des avocats les plus en vue de la Saskatchewan, d'un forgeron, d'un sellier, d'un cordonnier, d'un médecin avec pharmacie, etc.

L'hon. M. Forget, en quittant ses hautes fonctions, emporte avec lui les regrets unanimes de tous ceux qui ont pu apprécier avec quel tact et quelle courtoisie il fut durant de longues années l'hôte de la Maison du Gouvernement de Régina.

La longue carrière officielle de l'ex-Lieutenant-gouverneur de Saskatchewan est d'ailleurs fort brillante et contribue grandement à assurer le bon renom de notre nationalité au milieu de nos compatriotes de langue étrangère de l'Ouest.

Né à Mariville, Qué., le 12 novembre 1847, l'hon. Amédée Emmanuel Forget étudia le droit au bureau de feu J. A. Chapleau et fut admis au Barreau en 1871. Pendant plusieurs années le jeune avocat fut secrétaire de cette association distinguée. En 1875, il fut nommé secrétaire de la Commission des affaires Métisses du Manitoba et en 1885 il devint l'un des commissaires chargés du règlement des réclamations des Métis des Territoires.

Lors de l'organisation du gouvernement des Territoires en octobre 1876, il fut nommé greffier du Conseil et secrétaire du Lieutenant-gouverneur Laird, qu'il accompagna au siège du gouvernement, qui était alors à Battleford, où l'on voit encore la résidence du gouverneur. Par la suite, il devint greffier de l'Assemblée Législative à Régina, et en 1888 il fut nommé assistant-commissaire des affaires indiennes du Manitoba et des Territoires. En 1893, il était appelé à siéger au Conseil de l'Instruction publique des Territoires, et nommé commissaire des affaires indiennes en 1895. Nommé lieutenant-gouverneur des Territoires en 1898, il devint lieutenant-gouverneur de la Saskatchewan, lors de la création des nouvelles provinces en 1905.

C'est donc une belle et longue carrière que l'hon. M. Forget a remplie dans les plus hautes charges de l'Ouest Canadien. Ses trente-cinq années de fidèles services et de constantes promotions prouvent assez qu'il avait su conquérir et garder l'estime et la confiance de ses administrés.

FUMEZ LE TABAC

GOLDEN SHEAF

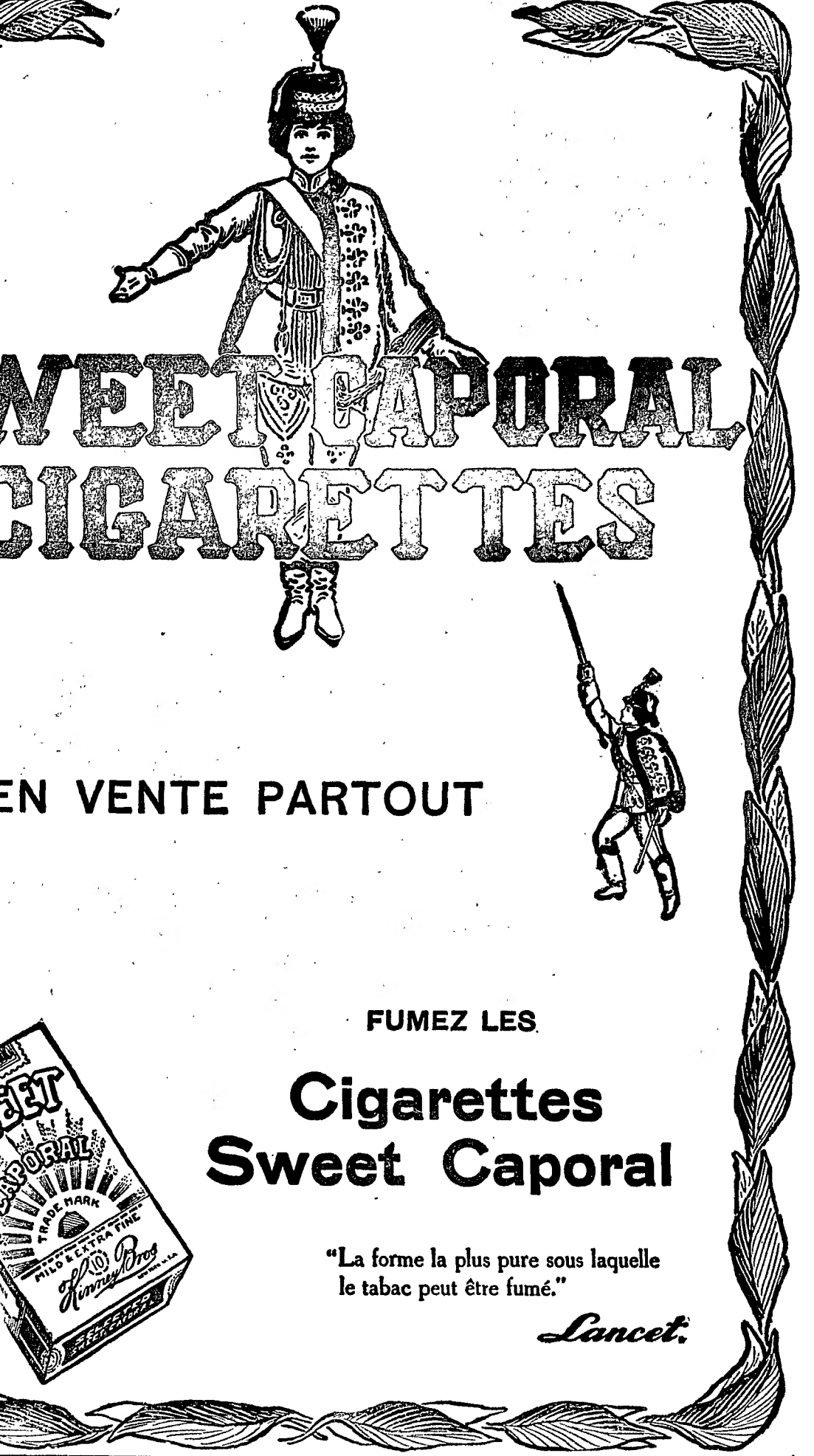
TABAC CLAIR DE LA VIRGINIE

MANUFACTURE PAR LA ROCK CITY TOBACCO CO. QUEBEC — WINNIPEG

Voici la liste de vingt-cinq des nombreux points de supériorité des machines à coudre vendues

PAR LA COMPAGNIE
ASTLEY-JONES PIANO & ORGAN.
603 Jasper St. EDMONTON

- 1 Facilité de s'en servir
- 2 Fonctionnement léger
- 3 Longue durée
- 4 Beauté du dessin
- 5 Peu de vibration
- 6 Fait un point parfait
- 7 Navette se garnissant elle-même
- 8 Roulement à billes
- 9 Table très solide
- 10 Rallonge ajustable
- 11 Vitesse régulière
- 12 Loquet automatique
- 13 Tiroir à serrure automatique
- 14 Relâchement automatique de la tension
- 15 Conducteur automatique du fil
- 16 Navette à mouvement alternatif
- 17 Coud très rapidement
- 18 Coud à la perfection de la plus forte étoffe à la fois la plus légère
- 19 La plus robuste machine de famille
- 20 Miso en place automatique de l'aiguille
- 21 Dessin très élégant des ferrures
- 22 Ebénisterie en chêne
- 23 Soulèvement automatique
- 24 La meilleure et la plus ancienne machine du
- 25 Garantie de 10 ans



SWEET CAPORAL CIGARETTES

EN VENTE PARTOUT

FUMEZ LES
Cigarettes Sweet Caporal

"La forme la plus pure sous laquelle le tabac peut être fumé."

Lancet.

F. FRASER TIMS

20 AVENUE McDOWALL
Téléphone 4265.

Terres vierges en lots de 160 acres et plus. — Terres en culture de tous genres. — Lots de villes et de villages. — Terrains à l'acre. — Emplacements pour maisons d'affaires, habitations et manufactures. — Placements financiers faits sur désir. — Assurances contre le feu. — Prêts d'argent.

EDMONTON, ALTA CANADA.

PERDU OU VOLÉ. — Il a été perdu ou volé à la ferme de M. Walter Spore, route de St. Albert, Edmonton, une jument baie, poids 1200 livres; large cicatrice sur le côté droit, ainsi qu'une jument grise, croupe inclinée, borge, poids 1200 livres. Récompense à qui les fera retrouver. Téléphone 1729.

EDMONTON BOOK & STATIONERY CO.

Ayant confié le soin de nos affaires à la "K. W. McKENZIE Co.", nous sommes actuellement associés avec MM. D. J. YOUNG & Co., et nous faisons affaires sous le nom ci-dessus au

No. 251 Ave. Jasper Est.

LE MAGASIN FRANCAIS

129 AVENUE QUEEN
EDMONTON
En face du marché.

Le meilleur moyen de vous exempter de l'ouvrage et n'ayant le Mesdames,

linge blanc et de couleur qui ne change pas sans avoir à le froter, ni sur la planche à laver ni autrement, ni le passer dans la machine à laver, ni à vous servir de chlorure de chaux, qui brûle beaucoup le linge, est d'essayer NOTRE POUDRE A LAVER.

ELECTRIQUE

M. DENIS

Des Préfarts pour meulons garantiront votre récolte

Nous faisons des prelarts en toile (Duck) de 8, 10 et 12 onces qualité extra. Nous donnons une attention particulière aux commandes par la poste.

DAVIES CO.,
FOURNISSEURS
52 Avenue McDougall
Téléphone 2853.

A VENDRE, un engin à gazoline de 6 H.P., marque Gade, refroidisseur à air, soie et courroie. Etat neuf. S'adresser pour les conditions au coin de la Troisième rue et de l'avenue Athabasca, à la pour à bois.

Chronique Locale

L'hon. Sénateur Roy, ainsi que MM. J. E. Laurencelle et le juge Noël sont de retour à Edmonton depuis lundi dernier.

M. Rodolphe Boudreau, frère du député de St. Albert et secrétaire du Conseil Privé est également arrivé à Edmonton.

M. R. Boudreau est venu recevoir le serment d'office du Lieutenant-Gouverneur pour la nouvelle période de cinq années durant laquelle ce dernier a été maintenu dans ses fonctions.

M. Huard, capitaliste de Fort William est passé à Edmonton après un voyage d'affaires dans l'Ouest des Etats-Unis.

M. J. A. Côté, arpenteur fédéral, vient de subir des pertes considérables dans l'incendie de l'hôtel de Carstairs, qui a éclaté la semaine dernière.

M. Côté a perdu tous ses rapports des travaux d'arpentage effectués dans le nord pendant la saison, plus tous ses instruments et effets, évalués à environ \$1000.

M. Côté devra complètement recommencer ses travaux d'arpentage par suite de la disparition de ses notes; il a repris le chemin du nord déjà et espère accomplir une partie de sa tâche avant l'hiver.

M. J. A. Côté a la sympathie profonde de tous ses amis dans son infortune.

Le Col. Saunders, arpenteur fédéral, qui remplit actuellement un contrat d'arpentage auprès du lac Froid, est de passage en ville.

MM. J. L. Corriveau, de St. Valier, comté de Bellechasse et E. Leclerc, de l'Islet, Qué., ont pris des terrains dans la région, ils comptent s'établir prochainement au milieu de nous.

M. P. A. Moussette, de St. Tite, comté de Champlain, est parti pour la région du Lac St. Vincent, à la recherche de terrains pour s'établir.

M. L. E. Fontaine, inspecteur des Terres du Dominion est de passage en ville pour quelques jours. M. Fontaine effectue actuellement des travaux d'examen d'arpentage au Nord-Ouest d'Edmonton.

Nous apprenons le départ prochain pour la France de M. et Mme René Lemarchand.

M. et Mme Lemarchand partiront d'Edmonton le 28 octobre prochain et s'embarqueront le 3 novembre à bord de la "Provençe."

Leur séjour en France sera de courte durée.

M. J. L. Lessard, d'Athabasca Landing est de passage à Edmonton.

M. F. J. Dagenais, comptable de Montréal est arrivé tout dernièrement parmi nous.

M. Dagenais doit s'établir tout prochainement dans un grand centre.

M. L. Bureau, de Versailles, France, est de passage à Edmonton.

On ne fait jamais d'aussi beaux rêves qu'après avoir fumé un excellent cigare ou une bonne pipe de tabac canadien.

N'oubliez pas, que les meilleurs cigares et le meilleur tabac ne se trouvent que chez

McNEIL,
Marchand de Tabacs
243 Avenue Jasper Ouest,
Edmonton.

Les Canadiens-Français d'Edmonton et des environs sont priés de prendre note que le journal, "La Presse," de Montréal vient de nommer comme représentant dans la région M. J. Hervy Paquin, d'Edmonton. Tous ceux qui auront des nouvelles à faire publier dans ce journal voudront bien les faire parvenir à la Chambre 33, Edifice Gariépy, Edmonton.

M. Aldéric Leguerrier, d'Edmonton, qui a travaillé durant tout l'été dans les chantiers du G. T. P., comme forgeron, est de retour de l'Ouest.

L'hon. Dr. P. Pelletier, orateur de la Chambre des Communes de Québec et le Dr. J. O. Ledoux, échevin, tous deux de Sherbrooke, ont fait un court séjour à Edmonton durant la semaine dernière.

Ces visiteurs distingués ont été les hôtes de l'hon. P. Ed. Lessard et de M. Davidson.

L'hon. Dr. Pelletier et le Dr.

Ledoux se rendent jusqu'à la Côte du Pacifique, après avoir visité Seattle, Victoria et Vancouver, ils retourneront à Montréal par la voie du Kootenay.

En faisant leurs achats dans les maisons annonçant dans nos colonnes, nos lecteurs sont assurés d'obtenir des articles de première qualité aux prix les plus modérés. En se recommandant du "Courrier de l'Ouest", ils sont assurés de recevoir un accueil courtois et empressé.

Que nos lecteurs encouragent ceux qui nous encouragent.

M. C. W. MacInnis, du Département des Travaux Publics d'Edmonton est revenu vendredi d'un long voyage dans l'est.

Durant son voyage M. MacInnis a visité Chicago, New-York, Philadelphie, Baltimore, Boston, etc.

Notre concitoyen a poussé son voyage jusque dans les provinces maritimes. Au retour il s'est arrêté pendant deux semaines dans l'Indiana. M. MacInnis nous dit que durant son voyage il a eu à fournir beaucoup de renseignements sur Edmonton qui excite la curiosité générale. Un grand nombre de personnes se proposent de venir s'établir dans la capitale d'Alberta au printemps prochain.

TRIBUNE LIBRE

A PROPOS DE L'INCORPORATION DE MORINVILLE

St. Albert, 17 octobre, 1910.
Monsieur le Rédacteur du
"Courrier de l'Ouest."

Cher Monsieur:—
En réponse à la lettre parue dans le "Progrès" du 29 septembre dernier et signée "un contribuable de Morinville", permettez-moi de dire à ce monsieur que le "Courrier de l'Ouest" a été parfaitement autorisé à publier la correspondance échangée entre M. L. Lemire et le substitut du Procureur-général au sujet de l'incorporation en ville du village de Morinville.

Je crois reconnaître dans la correspondance du "Progrès" l'un de ces beaux parleurs du village, toujours prêts à donner des con-

seils qui n'aboutissent jamais à des résultats pratiques, et je vois très bien où il veut en venir en s'efforçant de déplacer la question qui se pose actuellement à tous les contribuables de Morinville.

Ce Monsieur désire en créant une diversion réléguer dans l'ombre un sujet assez épineux peut-être pour lui.

Il perd bien inutilement son temps.

Tout le monde sait que des procédures ont été prises depuis le printemps dernier aux fins d'obtenir du gouvernement provincial l'incorporation de Morinville en ville, et s'il faut s'en tenir à la réponse du substitut du Procureur-général publiée dans votre journal, les choses ne seraient pas plus avancées qu'au premier jour.

Voilà la question qui se pose et c'est en vain que "Contribuable" ou ses amis s'efforceront de la tourner.

"Contribuable" ne fait aucune réflexion sur le contenu des deux lettres publiées dans le "Courrier de l'Ouest", c'est fort étrange, convenez-en.

Notre conseil a dépensé son temps et notre argent en procédures légales pour aboutir à des résultats nuls, voilà ce qui ressort des lettres en question.

Il aurait été préférable que "Contribuable" s'occupe de cela plutôt que de chercher à détourner l'attention publique en disant que votre journal n'avait pas été autorisé à publier la correspondance de M. L. Lemire.

Ne voulant pas suivre son exemple en répondant à côté de la question, je lui dirai en réponse au passage où il demande où A. A. R. va puiser ses informations, qu'il existe au département des Travaux Publics à Edmonton une branche qui s'occupe spécialement de faire exécuter les décisions de l'Ordonnance des villages et où le public en général et les contribuables de chaque village peuvent recevoir gratuitement toutes les informations voulues sur les affaires municipales de leur village respectif.

"Un Contribuable" gagnerait certainement à l'avenir à aller puiser ses renseignements à cette source autorisée, il pourrait y apprendre des choses intéressantes sur l'administration des affaires municipales du village; nous

taiment que le 23 juin, à la demande de plusieurs contribuables de ce village, un auditeur était envoyé à Morinville par le gouvernement pour l'investigation des affaires du village, et que cet auditeur mentionne dans son rapport:

Premièrement: qu'il n'y a pas de taxe imposée sur les chiens tel que l'exige l'Ordonnance.

Deuxièmement—que le Secrétaire-trésorier ne tient pas un compte de banque tel que le veut l'article 53 de l'Ordonnance des villages.

Troisièmement—que des montants d'argent ont été payés sans l'autorisation du conseil.

Quatrièmement—que \$75 ont été dépensés pour un recensement qui n'a abouti à aucun résultat, ainsi qu'une somme de \$25 pour publicité relative à l'incorporation du village, publicité également sans résultat.

En terminant cette lettre déjà longue, j'ajouterai en réponse à l'offre que me fait "Contribuable" de m'adresser à des personnes éclairées du village de Morinville pour obtenir des renseignements sur les procédures prises par le conseil, que je préfère comme contribuable, m'en tenir à ceux qui sont fournis par le département des Travaux Publics dans la lettre adressée à M. Lemire.

Vous remerciant de votre hospitalité, M. le Rédacteur, je signe cette fois, non pas "Ratepayer", mais bien de mon nom tout entier afin de satisfaire la curiosité du correspondant du "Progrès."

A. A. RINGUETTE.

LA SITUATION POLITIQUE CANADIENNE (Suite de la page 5)

LES DEUX ELEMENTS DE LA RACE CANADIENNE.

Il est important, Messieurs, à l'heure qu'il est, de bien apprécier la portée de la politique nationaliste ou qui se prétend nationaliste; c'est de constituer un parti qui se composerait de Canadiens-français. Je crois que cette doctrine serait de contredire toutes nos traditions. Notre devoir est de prendre part aux luttes de notre pays, notre devoir est de défendre les droits de notre pays, pas seulement de la province mais les droits des autres provinces également. Du moins c'est là, d'après moi, ce que j'estime être les droits et les devoirs, qui nous incombent, et ceci, si nous consultons l'histoire, sera certainement conforme à toutes les traditions historiques.

Quand nos ancêtres eurent à revendiquer leurs droits, les Canadiens-français ne placèrent pas leur cause simplement sur la question de race, ils placèrent leur cause sur ces principes d'éternelle vérité et d'immortelle justice qui font appel à tous les hommes, et, de cette manière, Messieurs, ils eurent l'appui sans lequel ils n'auraient pas pu gagner toute l'opinion libérale de la population britannique.

Messieurs, je n'ai pas besoin de vous le dire, j'ai l'honneur, comme vous, d'être de la race française. Je suis le chef d'un parti où la race française est en minorité, et jamais, Dieu merci, je n'ai caché mon origine, je m'en suis toujours glorifié, et Messieurs, je n'ai aucun mérite à le dire ici parmi mes compatriotes, mais je l'ai souvent dit dans des assemblées anglaises, parlant la langue anglaise: la race à laquelle je suis le plus profondément attaché, c'est la race dans les veines de qui coule le sang qui coule dans mes propres veines. Mais, messieurs, suivant le proverbe anglais: "Blood is thicker than water," n'est-il pas naturel que j'aie plus de sympathie pour les miens, pour ceux de ma race que pour les autres.

Cependant les droits des autres races me sont tout aussi sacrés

que les droits de ma propre race. Le jour où un seul de mes compatriotes de langue anglaise trouvera à redire à ce que je proclame mon origine française, ce jour-là je dirai: "Messieurs choisissez-vous un autre chef"; mais je n'entendrai pas ces paroles.

A VENDRE AU COMPTANT.

Lots 1 et 2, bloc 142, 30 pds x 50. Emplacement superbe pour une remise ou un magasin à 1/2 mille des usines du G. T. P., suffisamment éloigné du bruit et de la fumée.

Les deux lots pour \$500, à vendre également le lot 7, bloc 30, 142, 6 x 64.9.

Lot de coin convenant parfaitement à restaurant ou maison meublée.

Le lot pour \$300.
S'adresser H. W., 278 rue Bellamy, Edmonton, Alta.

Végreville à St. Paul

M. M. Sigler et Richardson, propriétaires de l'écurie "Végreville Livery, Feed & Sales" désirent annoncer au public que la voiture de poste de Végreville à St. Paul des Métis part de Végreville chaque mardi, jeudi et samedi à 8 heures du matin, et arrive à St. Paul des Métis le même jour à 6 heures du soir.

Prêts 8%

Sur formes en culture
Termes avantageux, minimum de dépenses. Pas de commission. Prompt attention. Ecrivez

CREDIT-FONCIER F-C

EDMONTON

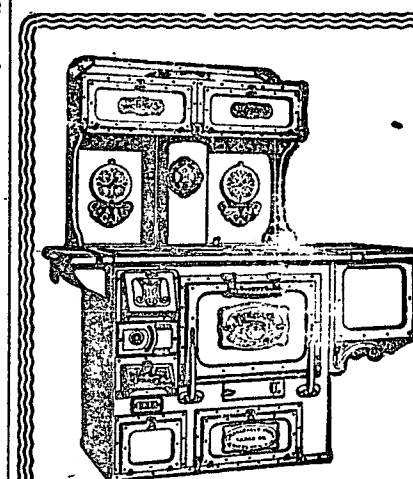
G. H. COWAN Gérant provincial

Agents responsables demandés dans tous les districts où il n'y en a pas.

Nous avons subdivisé les blocs 47 et 4 dans Norwood et nous offrons les lots à raison de \$325 chaque. Mode de paiement: un tiers comptant et le surplus par versements à 6 et 12 mois à raison de 8 pc. d'intérêt.

Cette propriété est proche de la ligne des tramways et s'enlève rapidement.

CANDY & Co.
510 Avenue Jasper E.
TELEPHONE 1677.



Les poêles vendus si y a dix ans sont notre meilleure recommandation pour en vendre d'autres aujourd'hui.

Lorsque vous achetez un poêle "Monarch Malleable" vous vous assurez un excellent poêle qui durera au moins dix ans et fera un service parfait durant tout ce temps. Voici le moment de songer à d'hiver et de semer d'un bon poêle. Nous avons le plus grand choix de poêles pour bois ou charbon.

COMMERCIAL HARDWARE Co. Ltd.
PREMIERE RUE au nord de l'avenue Jasper EDMONTON

AGASIN A RAYONS
Coin de l'avenue Jasper et de la Seconde rue (Telephone 1121)

HOMMES et VETEMENTS

Modèles d'automne des marques "Fit-rite" et "Art Tailoring"

Le plus grand attrait de nos vêtements, complets et pardessus, est l'harmonie de la ligne qui frappe au premier coup d'oeil; la raison en est que la confection, la coupe et le modèle sont adaptés à un type d'homme pour chaque grandeur différente. Ces qualités primordiales d'un complet sont les causes du succès de nos articles auprès des hommes les mieux habillés d'Edmonton.

Ajoutez à cela l'assurance d'une conformation formelle à la mode et vous savez le pourquoi de la demande inaccoutumée de vêtements pour 1910. Ces vêtements sont vendus aux prix suivants:

Complets de \$ 15.00 à \$ 40.00
Pardessus de \$ 12.50 à \$ 35.00

DEPARTEMENT DES CLIENTS

Mr. HERN, représentant pour l'Ouest de la Compagnie "Toronto Art Tailoring" est de passage ici, avec des échantillons de vêtements et des modèles pour l'automne absolument inédits.

Vous pourrez rencontrer Mr. HERN dans ce département durant les quelques jours suivants. Mr. HERN est un expert dans la confection des vêtements sur mesures.

Complets de \$ 18.00 à \$ 35.00
Pardessus de \$ 20.00 à \$ 40.00

BANQUE D'HOCHELAGA

EDMONTON, ALTA.

CAPITAL AUTORISÉ \$4,000,000 CAPITAL PAYÉ \$2,500,000 RÉSERVE \$2,300,000

Escompte les billets de commerce.

Aloue l'intérêt, au plus haut taux courant, sur les dépôts de \$1. et plus faits au Département d'Épargne. Tous dépôts peuvent être retirés à volonté, sans avis.

Vend des "Money Orders" et des traites sur les pays étrangers.

Émet des Mandats de Voyage et des Lettres de Crédit Circulaires, pour les voyageurs, payables par ses Correspondants dans toutes les parties du monde. Ces Mandats et Lettres de Crédit Circulaires sont émis directement par la succursale d'Edmonton, et peuvent être livrés sur demande, sans aucun délai.

BUREAUX: Coin Jasper et 3ème. Rue.

ALEX. LEFORT, Gerant.

HOTEL ALBERTA

VEGREVILLE, ALTA.

A proximité de la gare du C. N. R.

SALLE DE BILLARD

CHAMBRES TRÈS CONFORTABLES

VINS et LIQUEURS DE MARQUE SUPERIEURE

EXCELLENTE CUISINE

LA FLECHE FRERES

OFFICE et ateliers

118 Jasper Ouest

et

Téléphone 2426

542 Première rue

Tailleurs de Premier ordre 15 années d'expérience dans les meilleures maisons des Etats de l'Est.

SPECIALITE

Uniformes d'officiers

Toujours en réserve un choix important d'étoffes importées.

Telephone 1747

La plus ancienne maison d'Alberta

JACKSON BROS.

Joailliers et Horlogers experts

303 Ave. Jasper Est.

Edmonton

Nous émettons des licences de mariages

ST. PAUL MERCANTILE Co.

MAGASIN GENERAL

vente en gros et en détail

Nous achetons tous les produits de ferme ainsi que les fourrures et les peaux vertes

NOUS SOLLICITONS VOTRE VISITE

EUGENE GUERTIN, GERANT